C



CANADA

NATIONAL LIBRARY BIBLIOTHÈQUE NATIONALE

4.5 Becerve

HISTOIRE

D'ÉMILIE MONTAGUE, CINQUIEME PARTIE THE CONTROLL OF THE PARTIES.

HISTOIRE

D'ÉMILIE MONTAGUE,

PAR M. BROOKE;

Imitée de l'Anglois, par Monsieur FRENAIS.

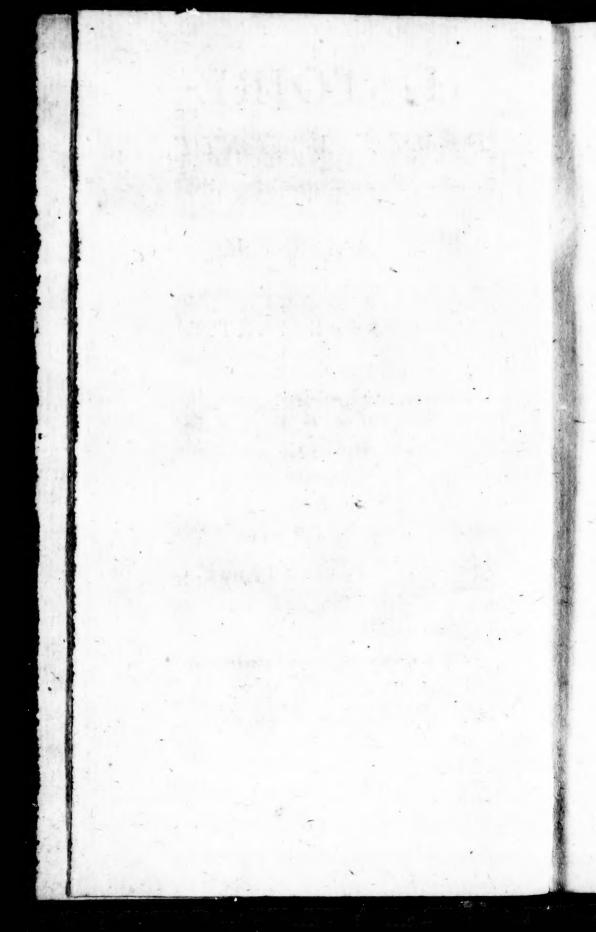
CINQUIEME PARTIE.



A PARIS,

Chez GAUGUERY, Libraire, rue des Mathurins, au Roi de Danemarck.

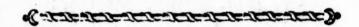






HISTOIRE

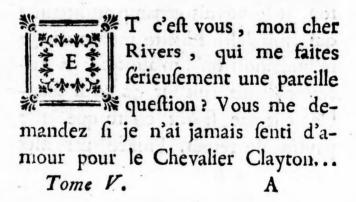
D'ÉMILIE MONTAGUE.



LETTRE CLXXXIV.

Miss Emilie Montague, au Colonel Rivers.

A Rose-Hill, ce 17 Septembres



Oui, cher amant, nos âmes se ressemblent. Je ne vous ai jamais entendu parler que je n'aie, en même temps, senti que c'étoit mon propre cœur qui se développoit. Vos discours n'étoient que les miens, ornés du langage des Anges.

Je pensois bien du Chevalier Clayton. Je le voyois comme un homme qui étoit destiné à être mon mari. Je m'imaginois qu'il m'aimoit : la reconnoissance agit sur un cœur sensible; elle me faisoit croire que je le payois de retour. Pressée par mes s voé de e vît nmes, ent le s fengran-

nes se amais même propre scours nés du

r Clayomme
ari. Je
la rer sensie je le
r mes

D'EMILIE MONTAGUE. 3 amis de conserti: à ce mariage, je me prêtois à leurs desirs : mais je souffrois plutôt que je n'approuvois les poursuites du Chevalier. Je n'avois pas le courage de résister au torrent, & je ne m'opposois point à son cours. J'y cédois. De tous les autres hommes que j'avois vus, je n'en avois aimé aucun, & je m'imaginois que ce défaut d'affection venoit d'une froideur naturelle dans mon tempérament. Enfin, je n'avois pour le Chevalier qu'une estime languissante. Je m'efforçois de me flatter que c'étoit de l'amour. Je vous vis, mon cher Rivers; & ce moment fit évanouir mon illusion.

Vos yeux me firent sentir pour la premiere sois que j'avois un cœur. Vous restâtes quelques semaines avec nous. Avec quel transport je me rappelle ces délicieux momens! Comme

mon cœur battoit lorsque vous approchiez de moi! Quels charmes ne trouvois - je pas dans vos moindres discours? Je ne vous entendois jamais parler que je ne sentisse un plaisir dont je ne pouvois me désendre. Je m'imaginois qu'il n'y avoit point de semme, en vous voyant, qui ne sentit les mêmes émotions. Ma tendresse augmentoit insensiblement. Je ne m'appercevois pas des conséquences qui seroient les suites du plaisir indulgent que j'avois à vous voir.

Je sentois que je vous aimois, quoique je doutasse encore de vos sentimens. Mon cœur, cependant, se slattoit que le vôtre étoit également affecté... Ma situation prévenoit toute explication. L'amour a mille manieres de se faire entendre.

Que ces douces, ces délicates at-

tentions qui me dissient, sans le dire à d'autres, tout ce que vous sentiez pour moi, m'étoient agréables! Qu'elles m'étoient cheres!

Souvenez-vous de ce jour, mon cher Rivers, où, assis sous un petit

Souvenez-vous de ce jour, mon cher Rivers, od, ass sous un petit bosquet d'aube-épine, près les bords de la riviere, le Chevalier se leva avec toute la compagnie pour aller voir passer un vaisseau. Je voulus les suivre. Vous me jettâtes en ce moment un regard, & je ne pus m'y méprendre : vous désiriez que je restasse. Il y avoit, sans doute, de l'imprudence à m'arrêter; mais je ne pus prendre sur moi de vous resuser ce qui paroissoit vous faire plaisir. Je m'ass... Vous me serrâtes la main... & vos yeux me jurérent un amour inexprimable.

Ce moment, mon cher Rivers, fut décisif. Je sis vœu de n'être ja-

ates at-

t point

qui ne

la ten-

ent. Je

séquen-

u plai-

a -vous

imois,

de vos

indant,

lement

it toute

anieres

mais qu'à vous. Je pris la résolution de ne point sacrisier le bonheur de ma vie à la parade romanesque d'être sidelle à un homme qu'on m'avoit persuadée d'accepter pour amant. Je me déterminai à lui avouer la tendresse que vous m'aviez inspirée, & à le prier de me dégager des promesses qu'on m'avoit arrachées & que je ne pouvois remplir sans me rendre malheureuse.

Mon cœur brûle de l'amour de la vertu. Ma réputation, mon honneur, me sont plus chers que la vie. Quelle amertume ne se seroit pas répandue sur tous mes jours, si je ne vous avois vu qu'après en avoir épousé un autre!

Telle est la force de la sympathie qui nous unit, mon cher Rivers. La vertu, & ces sentimens d'honneur & ces égards délicats qu'exigent la rérésolution
onheur de
esque d'èqu'on m'aour amant.
uer la tensspirée, &
des proachées &
ir sans me

honneur, ic. Quelle répandue ne vous époulé un

ympathie ivers. La nneur & nt la réputation, & qui sont si puissans dans des esprits susceptibles de tendresse, n'auroient servi qu'à rendre plus insupportables les tourmens d'un amour sans espoir.

Je ne cesse point de me séliciter de vous avoir rencontré avant que ma situation m'eût rendue coupable en vous aimant. Hélas! que le crime est souvent peu éloigné de la vertu! Je tremble quand je pense que si je vous avois vu un mois plus tard, j'aurois été accablée du plus grand des malheurs.

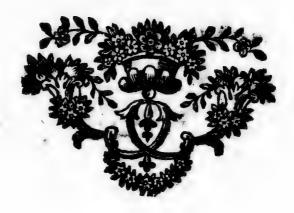
Adieu, mon cher Rivers. Que ces inquiétudes ne vous tourmentent plus. Eh! en auriez-vous dû avoir? Souffrez que je vous fasse ce petit reproche.

Je reviens d'une visite que j'ai faite à quelques miles d'ici. Bell m'écrit qu'elle sera ici demain. Je

A iv

8 HISTOIRE suis extrêmement impatiente de la voir. Que j'ai de choses à lui dire de mon Rivers!

E. MONTAGUE.



LETTRE CLXXXV.

Miss Emilie Montague, à Madame Temple.

A Rose-Hill, ce 18 Septembre:

JE viens de recevoir votre lettre, ma chere & attentive amic. Vous voyez, sans doute, la joie que me cause l'événement que vous m'annoncez. Rivers avoit, en quelque saçon, sacrissé la tendresse filiale à son affection pour moi, & je vous l'avoue, cela diminuoit la satisfaction que j'avois de me voir sur le point de passer mes jours avec lui. Je puis donc maintenant l'épouser sans être exposée à la réstexion pénible d'avoir

diminué le revenu d'une mere aussi

respectable!

Que je serois heureuse, chere amie, si ma tendresse trop inquiétante me causoit moins de peine! mais ie vous l'avoue... Je crains que je ne devienne, avec le temps, moins chere à Rivers. Je l'aime, avec tant d'excès, que je ne pourrois survivre à la perte de sa tendresse. The reservoires and the server of th

Il n'y a point de peines, point de tourmens, point de misere que je soussfrisse avec plaisir pour lui: mais si je perdois son cœur, je perdrois tout ce qui peut soutenir ma 1.5. 19. Jibalk Ol vie.

Ah! comment pourrois-je supporter ses regards aujourd'hui & tendres & si passionnés, s'ils m'annonçoient quelque jour de la froideur & de l'indifférence!

re aussi

chere inquiépeine! crains temps, l'aime, e pour-fa ten-

point re que ur lui : je per-

supportendres nçoient de l'inD'EMILIE MONTAGUE. II

Vous plaignez, sans doute, aimable amie, un cœur qui puise ainsi
ses tourmens dans son extrême sensibilité... Mais pourquoi me laissé-je
affecter de ces vaines craintes? Jamais tendresse égala - t - elle celle
de mon Rivers? Un cœur comme
le sien peut-il jamais être susceptible de changement & de caprice?
Ah! ce sera l'affaire de ma vie entiere de mériter son affection.

Oui, que ces imaginations sombres s'éloignent de moi. Ces inquiétudes, ces craintes ne sont que des chimeres. Je lui fais injure. Elles ne reviendront jamais agiter mon esprit : elles renverseroient les douces espérances que j'ai conçues d'un bonheur inaltérable.

J'attends à tous momens Monfieur & Madame Fitzgérald.

E. MONTAGUE.

A vj

C-ENSOLATE ADVANCES

LETTRE CLXXXVI.

Le Colonel Rivers, au Capitaine Fitzgérald.

Vous avez raison, mon cher Fitzgérald. L'amitié est comme l'amour; elle est plus l'enfant de la sympathie que de la raison. Ce sont des causes opposées à celles de l'amour qui la font naître; mais elle n'en frappe pas moins dans un clin d'œil comme l'amour. Elle est libre comme lui; la contrainte lui sait perdre tous ses agrémens.

D'un principe, qui nous est incompréhensible, les affections de ces deux passions prennent seu aussi-tôt que deux personnes dont les cœurs sont à l'unisson se voyent & s'observent. 120-30

KVI.

pitaine

mour;
npathie
causes
qui la
frappe
omme
lui; la
us ses

est inde ces
ssili-tôr
cœurs
obser-

Il n'est donc pas plus possible à d'autres de nous donner des objets d'amitié que des objets d'amour. Cela ne dépend uniquement que d'un choix libre.

Une longue & insipide connoissance peut produire une froide estime: mais l'affection réelle sait une impression vive & subite.

Le temps, la connoissance plus particuliere de la personne, son mérite approfondi, fortifient cette impression: mais cela n'empêche pas qu'elle ne doive être volontaire.

J'ai senti cette espèce de sympathie à votre égard. J'avois une inclination particuliere pour vous avant que je sçusse si vous méritiez mon estime.

Votre figure, votre air, vos manieres me firent penser d'abord que vous aviez des vertus.

Il ya du danger à se consier à ces

14 HISTOIRE

sensations prévenantes. La figure est, cependant, en général, un indice sidèle de l'esprit & du cœur, & vous avez justissé mon opinion sur ce point.

Je n'ai plus que quatre ou cinq jours à rester ici. Je voudrois déja être à Londres.

A midi.

Voici une nouvelle singuliere. Ma mere vient de recevoir une lettre d'un de ses parens qui revient en Angleterre. Il lui propose de me marier à sa fille. Il lui donnera vingt mille livres sterlings en dot. Ce n'est pas la moitié de sa fortune, & il lui assurera le reste.

Emilie... & mon amour pour elle ne peut m'empêcher de lui trouver ce défaut. Oui, mon ami, elle a le défaut de porter la générosité jusqu'à un excès romanesque; c'est le défaut de tous les esprits innocens, & non gure est;
indice
& vous
fur ce

ou cinq ois déja

e lettre ent en mapt mille est pas lui as-

ouver a le siqu'à léfaut

corrompus, du beau sexe. Jugez du malheur dont je serois accablé si elle apprenoit cette nouvelle! Elle croiroit me prouver sa tendresse en refusant de m'épouser pour que je susse plus riche : mon intention est de hater le moment d'obtenir sa main.

Vous allez la voir, mon cher Fitzgérald. J'ai une grace à vous demander; c'est de ne la point quitter & de l'empêcher d'aller à Londres jusqu'à ce qu'elle soit à moi sans pouvoir s'en dédire.

Votre chere Bell aura assez d'empire sur elle pour la retenir. Je crains que mon parent n'ait fait part de ses intentions à d'autres personnes qui seroient moins discretes que ma mere; Emilie en pourroit être instruite si elle alloit à Londres, & je serois perdu. Oui, mon ami, elle ne confentiroit jamais à m'épouser. Je connois son esprit, & je ne puis prendre

trop de précautions pour qu'elle ignore absolument cette circonstance.

D'un autre côté, ce seroit manquer de délicatesse de ma part si je l'en instruisois. Il sembleroit que je voudrois me faire un mérite de mon resus.

Ce n'est pas à vous, mon ami, qu'il faut dire que les présens de la fortune me sont insipides, sans la personne pour qui je souhaiterois d'en être favorisé. Vous connoissez mon cœur. Vous aimez, & vous sçavez qu'un homme qui aime ne peut avoir d'autre sentiment.

Je puis même vous dire de moi quelque chose de plus. Je ne désire pas une augmentation de fortune. Il me semble qu'elle seroit incompatible avec mon mariage avec Emilie. Tout, à l'exception de l'indépendance, m'est indissérent; & les richesses ne me rendroient pas plus

ignore

manrt si je que je le mon

n ami, s de la fans la aiterois noissez ous sça-

désire me. Il mpatiimilie. épenes ris plus heureux. Au contraire, elles pourroient déranger le plan de vie & de bonheur que je me suis formé. Elles m'exciteroient nécessairement à faire des connoissances nouvelles & légeres, & quels sont les gens riches qui n'en ont pas une multitude fatiguante! Et je perdrois ainsi des heures que j'ai consacrées d'avance aux douceurs de l'amitié & au charme des plaisirs domestiques.

Le revenu dont je jouis actuellement est ce qu'un homme sage peut désirer, & je vous assure que je n'en souhaite pas davantage.

La médiocrité me plaît. Les grands projets ont toujours été mon aversion.

Je vais précipiter tous mes arrangemens. Je compte pouvoir me rendre à Rose-Hill lundi prochain. Je serai toujours agité d'une inquié-

18 HISTOIRE

tude extrême jusqu'à ce que je posséde Emilie.

Que votre chere Bell ne m'abandonne pas dans cette occasion!

RIVERS.



m'aban-

LETTRE CLXXXVII.

Le Comse de B... à Sir Guillaume Fermor.

A Richmond, ce 18 Septembre;

J'Ai fait un petit voyage, & je ne suis de retour ici que d'hier au soir. Je me réjouis de votre arrivée & je suis dans la plus grande impatience de vous voir. Je suis encore assez heureux pour avoir des impatiences à mon âge.

Ma petite Bell, comment se portet-elle? Je m'intéresse toujours infiniment à elle; je l'aime autant que je l'ai jamais aimée. Mais cachez cette circonstance à Monsieur Fitzgérald, & que sçait-on? Il pourroit, peutêtre, en avoir quelqu'accès de jalousie. Je suis un rival aussi formidable qu'on peut l'être à quatre-vingt ans.

Mais, que je vous ai d'obligation, mon cher Fermor, de m'avoir fait faire connoissance avec votre ami le Colonel Rivers! Je sens si fort tout le poids de ma vieillesse que les jeunes gens qui viennent me voir, m'inspirent la reconnoissance la plus vive. La connoissance de toute personne agréable, & qui n'a seulement que trente ans moins que moi, m'est précieuse; elle me flatte d'autant plus que j'avois moins de droit d'y prétendre.

Les avantages personnels ont toujours eu dans mon esprit un prix qui étoit infiniment au-dessus de celui que je donnois à ce qui n'étoit que l'esset de l'accident. s de jaformidatre-vingt

d'obligade m'ae avec
es! Je
do ma
ens qui
nt la rea conagréae trente
it prént plus
'y pré-

t touix qui celui it que D'EMILIE MONTAGUE. 2T

La jeunesse, la santé, la beauté, l'esprit, sont des biens réels. L'opulence, les titres, les distinctions ne sont auprès que des avantages purement factices & de simple opinion. Ain, le jeune homme qui a la complaisance de voir un vieillard; un homme, en bonne santé, qui visite un malade; un homme de bon sens qui se captive au point de passer son temps avec un sot ou un sou; un bel homme même qui fait compagnie à un homme laid, ont, selon moi, des droits à la reconnoissance. Ce sont eux, quelque dissérence qu'il y ait dans le rang ou la fortune, qui font la faveur.

J'ai joui du plaisir de voir le Colonel Rivers passer un jour tout entier avec moi; & depuis ce temps, je n'ai pas eu, à beaucoup près, de momens aussi agréables. Je voulois lui justisser tout le cas que je faisois de votre recommandation; son mérite m'excitoit en même temps à lui susciter l'idée de me revenir voir, & j'oubliai mon âge: je sis le jeune homme avec lui.

J'espére que vous viendrez passer quelque temps à Richmond, & vous pensez bien, je crois, sans que je vous le dise, que cette partie ne peut se faire sans Monsseur Fitzgérald & ma jeune amie.

Je trouve le vin de Bourgogne & de Champagne tout aussi bon qu'à vingt-cinq ans, & j'en ai une provision assez bien choisie.

Adieu, mon cher Fermor, votre ami

Le Comte de B...



Contract operations and other

LETTRE CLXXXVIII.

Miss Emilie Montague au Colonel
Rivers.

A Rose-Hill, ce 18 Septembre.

Oui! Encore des inquiétudes, mon cher Rivers? Vous me dites que la forte émotion que me causa la vue du Chevalier Clayton, lorsque vous parûtes ensemble devant moi à Montréal, vous sit craindre que je ne l'aimasse. Vous sûtes jaloux de la rougeur qui me couvrit les joues lorsque vous entrâtes. Vous vous rappellez cette circonstance avec regret. Vous avez encore dans l'idée que j'avois sûrement quelque tendresse pour lui: vous voulez que je vous rende raison de la consusion sensible où me jetta sa présence.

m'excifusciter & j'ouhomm**e**

z passer & vous que je ne peut trald &

ogne & n qu'à provi-

re ami

e B...

Homme injuste! Pouvez - vous bien encore avoir des soupçons? J'avoue que je sus émue. Je me trouvai dans une consussion trop sensible pour qu'elle pût vous échapper: mais, mon cher Rivers, le Chevalier étoitil seul? Avez-vous oublié qu'il étoit accompagné du plus aimable de tous les hommes?

Le Chevalier étoit lui-même un fort bel homme. Je l'ai souvent admiré; mais ce n'étoit qu'avec ces yeux extatiques que l'on jette sur une belle statue.

J'écoutois froidement tout ce qu il croyoit me dire d'agréable; sa présence ne me causoit pas la moindre émotion, même après une longue absence. Mais quand vous parûtes ensemble, mon cœur fut agité d'un battement involontaire : je rougis, je devins pâle. Je sentis que mes yeux montroient une douceur nouvelle; je tremblois

ez - vous

cons? J'a
e trouvai

ible pour

: mais,

ier étoit
u'il étoit

e de tous

ême un vent adivec ces fur une

t ce qu il fa prémoindre ngue abûtes enité d'un ougis, je es yeux velle; je

emblois

tremblois... Un mouvement plus vif dans toutes mes artères annonçoit mon vainqueur... Soyez assuré que je n'ai jamais soupiré que pour mon cher Rivers...

On m'annonce mes amis. Adieu!

E. MONTAGUE



Tome V.



LETTRE CLXXXIX.

M. Fitzgerald, au Colonel Rivers.

A Londres, ce 18 Septembre.

Votre lettre, mon cher Colonel, arrive presqu'au moment de notre départ pour Rose-Hill. J'y acheverai la mienne. J'espere vous y donner des nouvelles agréables de votre Emilie.

Vous faites très - bien de garder dans le secret la proposition qu'on vous a faite. Comptez aussi sur notre discrétion. Je serois bien charmé, cependant, quoique vous dissez contre la fortune, de voir la vôtre accrue de ces vingt mille livres sterlings. Il n'y a que la Demoiselle de trop.

Je ne vous loue point de votre dé-

XIX.

Rivers.

mbre.

notre
chevey done votre

garder qu'on r notre né, cecontre accrue ngs. Il

tre dé-

licatesse en cetté occasion; ce seroit vous faire injure. Un homme qui pense aussi-bien que vous ne pouvoit pas en agir autrement; vous n'agissez ainsi que de concert avec vous-même.

Je suis enchanté de la situation de votre maison. Placée au milieu d'un petit bois où l'œil peut saisir toute la vue, elle offre, selon moi, le sejour d'un Maître heureux. Ces grandes perspectives, où les objets & les yeux se perdent, annoncent qu'on cherche à se dissiper hors de chez soi.

J'aime infiniment la campagne. Je crois que le goût pour les scènes champêtres est né avec nous. Après avoir, en vain, cherché le plaisir au milieu des ouvrages & des prodiges de l'art, nous sommes forcés de revenir au point d'où nous sommes partis; ce n'est que là, ce n'est qu'en jouissant de l'aimable simplicité de la nature que nous trouvons le vrai bonheur.

B ij

A Roic-Hill, au soir,

Je ne sçais ce qui afflige Emilie, mon cher ami : elle n'a presque pas cessé de pleurer depuis notre arrivée : nous craignons qu'elle ne sçache votre secret. Nous ne l'abandonnerons point jusqu'à ce que vous veniez, Hâtez-vous.

Adieu

FITZGER ALD.



R-MINISTER BENEFICIES

LETTRE CXC.

Miss Emilie Montague au Colonel Rivers.

A Rose-Hill, ce 18 Septembre.

JE suis trop sûre de votre estime & de votre amitié, mon cher Rivers, pour craindre de vous parler librement. Cependant que direz vous lorsque vous sçaurez ce qui m'engage à vous écrire?

C'est pour vous prier, mon cher Rivers, de suspendre, pendant quelque temps, notre mariage. Je vous prie de ne point me demander la raison de ce retard: vous devez être bien sûr qu'elle est forte.

Ne doutez, cependant, point de ma tendresse. Soyez persuadé, au

B iij

loir.

milie, ue pas rrivée; he vonerons

venicz.

LD

contraire, que toute mon ame est à vous, que vous m'êtes plus cher que la vie, que je vous aime plus qu'il n'a jamais été possible à une semme d'aimer. Je ne vis, je ne respire que pour vous. Si le sacrifice de ma vie pouvoit vous rendre heureux, la mort me seroit douce.

Hélas! comment pourrois-je vous exprimer toute la tendresse de mon ame? Je ne connois point de termes qui puissent seulement en donner une idée. Je soussre, au-delà de tout ce que l'on peut se sigurer, d'être obligée de vous faire une proposition qui paroît si contraire à ma façon de penser.

Mais je suis sûre que, malgré la peine qu'elle vous sera à vous même, vous n'aurez pas le moindre soupçon que ma vive affection se soit altérée. Je ne pourrois soutenir l'idée même que vous pourriez vous l'imaginer.....

ame est à s cher que plus qu'il ne femme espire que e ma vie

s-je vous
de mon
le termes
mer une
tout ce
e obligée
ion qui
con de

nalgré la même, oupçon altérée. même iner.... Je suis dans une agitation, dans une inquiérude, dans un tourment...

Ah! je ne puis vous en dire davantage.

Je vous écritai dans quelques jours.

J'ai encore quelque chose à vous lire. Oui, mon cher Rivers, je vous

dire. Oui, mon cher Rivers, je vous aime, & vous ne pouvez vous imaginer à quel excès. Mon amour est la passion la plus vive & la plus enslammée. Adieu.

EMILIE MONTAGUE



Commendation of the Party of th

TTRE CXCI.

Le Colonel Rivers, à Miss Emilie Montague.

A Bellfield, ce 20 Septembre.

Non, Emilie, non, vous n'avez jamais aimé, vous n'aimez pas. Il y a déja bien long temps que votre tranquilité sur notre mariage me cause une peine sensible. Aurois-je dû m'y méprendre? Cette attention portée jusqu'au scrupule, cette décence apparente, qui vous a si-tôt Lit quitter ma sœur, n'auroit-elle pas dû m'écclaircir sur votre froide indisférence? L'amour avoit étendu son bandeau sur mes yeux.

Fille cruelle! Oui je le répete; vous n'avez jamais aimé. J'ai toute are the Do

XCI.

is Emilie

ptembre.

pus n'avez

pas. Il y

que votre

me cause

je dû m'y

n portée

cence ap
it quitter

dû m'é
férence?

bandeau

répete; ai toute votre amitié; mais cette passion ardente, cet enthousiasme de l'amour, qui nous jette dans l'indissèrence pour tout ce qui ne s'y rapporte pas, vous est absolument inconnu. Votre amour n'est qu'imaginé; il ne part point du cœur.

Il n'y a pas même jusqu'aux protestations que vous me faites de votre tendresse dans votre derniere lettre qui ne prouvent que vous sentez vous-même votre indisserence. Vous répétez trop souvent que vous m'aimez; vous en dites trop. Ce soin extrême à vouloir me persuader de votre assection, ne sert qu'à me faire voir que j'ai raison d'en douter.

Vous m'avez jetté dans un tourment affreux. Mille craintes, milles doutes, agitent successivement mon esprit... Quelqu'autre homme plus heureux.----

O Ciel! que pensé-je? Ah! par-

donnez, chere Emilie, si dans le trouble où je suis il me vient des idées qui vous sont injurieuses.—— Je vous rends justice. Je ne vous soupçonne pas d'inconstance. Je ne me plains que de votre froide indissérence. Vous vous êtes cru assectée. L'amitié vous a fait prendre le change; mais vous n'avez jamais senti les vives impatiences de l'amour. Sans cela, condamneriez-vous un homme pour qui vous avez, au moins, de l'estime, à des peines insupportables?

Vous avez la plus forte raison pour retarder cet heureux moment! Mais s'il y a une cause réelle, pourquoi ne me la pas dire? Pourquoi me la cacher? N'ai-je donc pas droit de sçavoir ce qui m'interesse aussi vivement?.... Quelle peut donc être cette cause? N'êtes-vous pas libre?

Qui peut vous faire hésiter, si ce n'est vous même?

D'EMILIE MONTAGUE. 35

Je penetre ce que cache votre silence. Vous rougissez d'avouer que votre cœur est insensible. Vous étiez persuadée que vous m'aimiez; vous n'osez dire que vous vous êtes trompée; car ensin j'ai beau chercher dans d'autres circonstances ce fatal motif, je n'en vois aucune qui ait pû le faire naître. Ce n'est sûrement point l'état de notre fortune. Sa médiocrité ne vous a jamais estrayée, & vous sçavez qu'avec la possession de votre cœur, je me trouve plus opulent qu'un Monarque.

La vie, en effet, est si courte! Le rôle que nous y jouons est de si peu de conséquence! Et que peuvent les richesses au bonheur?

Les tendres affections du cœur sont les seules sources, les seules causes des vrais plaisirs. Les titres les plus élevés & les plus respectables, aux yeux de la raison, sont les doux nome

B vj

des idées
des idées
Je vous
supçonne
de plains
fférence.

L'ami-

change;
i les viSans cehomme
ins, de
rtables?

n pour! Mais luoi ne la ca-

le îçavive-

ic être libre 2

si ce

Il est, cependant, un moyen, chere Emilie, de me convaincre de votre tendresse. Je serai auprès de vous dans dix ou douze heures. Je vous demanderai votre main à mon arrivée, & si vous ne me la donnez pas sans balancer, c'est que vous ne m'aurez jamais aimé.

Ecrivez-moi, sur le champ, & renvoyez mon domestique chez ma mere à Londres: il m'y trouvera, & je repartitai aussi-tôt pour aller chez vous. Je ne peux plus supporter le tourment d'être ainsi en suspens.

Non, il n'y a pas actuellement d'homme sur la terre qui soit plus malheureux que moi. Je n'ai jamais ressenti plus vivement l'excès E

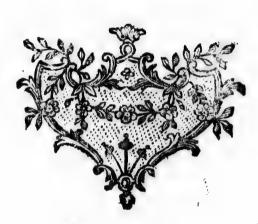
, de pere ; liens de mon bonle vôtre :

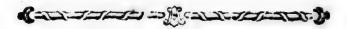
moyen, nincre de uprès de ures. Je à mon donnez vous ne

np, & hez ma era, & er chez rter le

ement t plus ii jačexcės de mon amour.— Il faut que vous soyez à moi, Emilie, ou que je cesse de vivre.

RIVERS,





LETTRE CXCII.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

A Bellfield, ce 20 Septembre.

OUi, mon ami, ce que vous ne faites que soupçonner a de la réalité. Emilie est sûrement instruite de la proposition qu'on a faite à ma mere, & elle veut dissérer notre mariage jusqu'à l'arrivée de ce parent qui annonce si mal-à-propos son retour. Cette générosité est digne d'elle: mais elle ne s'accorde point avec l'amour. Il méprise ces petites circonstances...

Je suis sensiblement touché de la maniere dont elle m'écrit à ce sujer,

J'ai éprouvé, par ce qui est arrivé au Chevalier Clayton, que ce ne sont point là les sentimens d'un cœur vraiment affecte.

Cela me jette dans des inquiétudes inexprimables. Je crains que cette conduite romanesque ne soit l'effet de l'indiflérence. Je la croyois incapable de froideur à mon égard; mais j'appréhende que son affection ne soit que de l'amitié portée à un degré plus élevé que les amitiés ordinaires, & je vous avoue que cela ne me satisfait pas.

Je voudrois absorber, engloutir, s'il est possible de s'exprimer ainsi, toutes les facultés de son cœur & de son esprit.

Il y a trop long - temps que la prudence diffère notre bonheur.... Elle ne le retardera plus. Je ne puis vivre sans elle; & si elle m'aime, je serai demain son mari.

M. Fitz-

embre.

vous ne

réalité. te de la a mere, mariage qui anretour. le: mais

onstan-

'amour.

é de la e sujer,

40 HISTOIRE

Adieu. Vous me verrez presqu'aussi-tôt que vous recevrez ma lettre.

RIVERS



ez prefrez ma

R 5,

Capital Company of the Company of th

LETTRE CXCIII.

Miss Emilie Montague, au Colonel Rivers.

A Rose-Hill, ce 21 Septembre:

Quoi! cela est possible? Rivers doute de la tendresse de son Emilie! Et ce n'est qu'une froide estime que j'ai pour lui!... Mes yeux lui ont donc bien mal exprimé les sensations de mon cœur!

Vous vous plaignez de ce que je ne partage pas votre impatience. Je croyois que Rivers auroit accordé quelque chose à la modestie & à la délicate pudeur de mon sexe.

Ah! que ne pouvez-vous pénétrer dans mon cœur! vous verriez si je suis froide & insensible.

Avez-vous donc pû oublier ces mo-

mens où, incertaine de vos sentimens, ma soiblesse ne vous en faisoit pas moins connoître, à chaque instant, ce que je pensois? Tous mes regards vous exprimoient l'ardeur de mon ame: enchantée de vous voir, j'oubliois que j'étois presque la semme d'un autre.

Mais je ne dirai plus rien. Vous trouvez même que j'en ai déja trop dit; ma tendresse vous déplaît, vous vous plaignez de ce que je vous répéte trop souvent que je vous aime.

Vous croyez que je ne puis vous donner qu'une seule preuve évidente

de mon affection.

Hé bien! je consens à vous la donner. Je serai à vous quand il vous plaira. Vous en avez marqué le moment; il est prompt; mais cela ne fait rien; j'y souscris, dût ma ruine & la vôtre, puisque vous le voulez, en être la conséquence satale. Ma seule

autre considération cesse dès ce moment. Et y a-t-il quelque chose qu'il soit dans mon pouvoir de vous re-

fuler?

s senti-

n faisoir

ue ins-

us nies

deur de

s voir.

la fem-

. Vous

ja trop

, vous

ous ré-

aime.

s vous

idente

a don-

l vous

e mo-

ela ne

ne &

z, en

seule

Je vous laisse donc l'arbitre de mon sort. Je n'ai pas d'autre volonté

que la vôtre.

Je vous prie, cependant, de vous dissuader que ce soit un motif léger qui ait pu me faire hazarder à vous causer le chagrin dont vous vous plaignez. Vous sçaurez un jour la raison que j'ai eue, & vous verrez parlà à quel point je vous aime.

Si j'avois à choisir de l'empire du monde ou de votre affection, je n'hésiterois sûrement pas : je préférerois votre tendresse, même avec la funeste condition de ne plus vous voir. Le plaisir d'être aimée de vous, ne laisse rien à mon idée sur la terre qui pût

me rendre également heureuse.

44 HISTOIRI

Jugez donc si c'est avec légereté que j'ai pu souhaiter de différer un événement qui me sera goûter le comble de la félicité.

Je vous ài engagé à ne me point demander la raison qui m'excitoit à en agir ainsi. Je vous en prie encorc. Je vous la dirai; mais je souhaite que vous ne me pressez point de vous en instruire. Mon Rivers pourroit-il n'avoir pas cette complaisance pour une personne qui se dévoue à lui sans réserve?

E. MONTAGUA



ec légereté différer un goûter le

me point à rie encore. uhaite que le vous en roit-il n'appour une ui fans ré-

TAGUA

D'EMILIE MONTAGUE. 49

Catestate and easternate state states

LETTRE CXCIV.

Le Colonel Rivers, à Miss Emilie Montague.

A Londres, ce 21 Septembre à 2 heures.

Pouvez-vous donc ainsi me pardonner, chere Emilie, mon impatience impétueuse? L'excès de mon amour en est-il donc une excuse assez forte pour qu'il ne vous en reste point de ressentiment?

Comment est-il possible que j'ais pu me plaindre de tant d'expressions tendres du sentiment? J'étois, en ce moment, un monstre cruel. Je me déteste pour vous avoir écrit une parreille lettre.

Je serai tout ce que vous voudrez,

ma belle Emilie. Aurai-je jamais d'autres intentions que les vôtres?

Je vous renvoie, sur le champ, le domestique. Je le suivrai dans deux heures, & je serai chez vous à la chûte du jour.

RIVERS.



LETTRE CXCV.

Le Colonel Rivers à Sir John Temple.

> A Rose-Hill, ce 21 Septembre; à 9 heures du soir.

E Nfin, mon cher Temple, la plus aimable des femmes vient de confentir à faire mon bonheur... Elle m'a fait des représentations, elle a hésité: mais sa tendresse a surmonté les obstacles, & demain est le jour heureux où commencera ma vraie félicité.

Nous partirons aussi-tôt pour aller chez toi, & ton retour à Londres se trouve retardé par-là d'une semaine au moins. Le Capitaine Fermor & Madame Fitzgérald viendront avec nous. J'aurois voulu que Fitzgé-

d'au

np, le deux chûte rald nous eût aussi accompagné; mais il est obligé de retourner à Londres où ses assaires l'appellent, peut-être, pour un mois. La parente d'Emilie en a elle-même qui la retiennent chez elle: sans cela nous vous l'aurions menée.

Emilie n'a jamais été si aimable que ce soir. Je voudrois que tu visses son embarras. C'est un mê-lange enchanteur de crainte, de plaisur, de consusion : elle me ravit.

Adieu. Je n'ai pas un moment à perdre. Le temps que je passe absent d'elle est une trahison que je fais à l'Amour.

RIVERS.



LETTRE

& ADIADIADIADIANA ADAMA

LETTRE CXCVI.

Le Colonel Rivers, à Sir John Temple.

A Rose-Hill, ce 22 Septembre \$\frac{1}{a} 10 heures du soira

Elle est à moi, mon cher Temple. Mon bonheur est au-dessus de celui de tous les mortels.

Tu ne sçaurois te figurer combien elle est aimable. Qui pourroit peindre ses graces, sa dignité? Une douce sérénité regne sur toute sa physionomie; quel agréable sourire! Ses yeux expriment une douceur tendre & languissante; la modestie répand une aimable rougeur sur ses joues.

J'envie le bonheur du Capitaine Fermor. C'est lui qui va l'accompa-Tome IV.

n mêe plai-:. ent à

é; mais

ondres

it-être.

Emilie

nt chez

urions

imable

ue tu

absent fais à

L S,

TRE

gner jusques chez toi. Je ferai le voyage avec Bell: je ne crois pas qu'elle me trouve fort amusant.

Adieu. Nous partons dans le moment.

RIVERS



rai le is pas

e mo-

LETTRE CXCVII.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

A Hill-wood, ce 29.

JE regrette bien, mon cher Fitzgérald, que vous ne soyez pas avec nous.

Je voudrois que tous mes amis fussent témoins de mon bonheur.

Je m'imaginois que je ne pouvois pas aimer davantage Emilie. Je sens, cependant, que ma tendresse augmente; elle me devient à chaque instant plus chere.

Son aimable esprit est d'une délicatesse !... Elle seroit adorable quand elle n'auroit pas d'autres charmes.

Quel éclat la modestie donne à la beauté!

Nous allons demain à Bellfield. Je suis impatient d'y voir ma belle Emilie. Ce n'est qu'un petit empire; mais elle y regnera. Je suis las de la soule qui nous environne chez Temple. Je ne voudrois pas passer ma vie comme lui pour le double de sa fortune. J'aspire au moment d'être tranquile, & de me livrer à toutes les douceurs de l'amour & de l'amitié, sous les ombrages d'une agréable retraite.

Je l'ai dit mille fois, mon cher Fitzgérald, la plûpart des hommes ignorent l'art de se rendre heureux; & quel est celui, cependant, qui ne puisse, avec un peu d'étude, obtenir les plaisirs dont une ame sensible peut désirer la jouissance?

On ne cherche qu'à suivre ce qui ne peut jamais nous satisfaire. On court avec avidité après les richesses; on s'imagine qu'elles sous Ifield. Je
lle Emîre; mais
la foule
Temple.
ma vie
e sa forre tranutes les
amitié,
ble re-

er Fitzs ignoux; &

jui ne
btenir
e peur

faire.
s rifors

nécessaires pour pouvoir contenter ses desirs; & les plus beaux jours s'écoulent dans l'inquiétude & dans des vaines espérances. Les plaisirs réels, que nous aurions pu goûter dans une société bien choisie, nous restent inconnus.

Heureux qui sçait se contenter de la médiocrité!...

Venez ici, mon cher Fitzgérald; & vous verrez en moi ce mortel fortuné. Il ne manque plus que vous dans notre petit cercle pour completter notre bonheur.

Votre chere Bell est gaie & se porte bien.

Adieu.

RIVERS.



LETTRE CXCVIII.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

A Bellfield, ee 3 Octobre.

Quelles délices de plaire à ce que nous aimons!

Mon cœur se dilatoit de plaisir en voyant Emilie satissaite des petits embellissemens que j'ai faits à son appartement. On diroit aussi qu'il a été orné par les mains de l'amour même; il est aussi gai, aussi riant que le jour d'un beau matin. Son cabinet de toilette, sa bibliothéque, sont charmans, & ce sont des lieux sacrés dont je me désends l'entrée. Il me semble que l'on est charmé d'avoir un endroit que l'on puisse dire être particuliérement à soi; une espèce de sanctuai-

re, où l'on puisse se séparer des personnes mêmes qui nous sont les plus cheres.

On m'a permis ce plaisir dès mon enfance; & j'ai voulu le donner à mon Emilie.

Je l'ai priée, cependant, de me permettre de pénétrer quelquesois dans sa retraite quand elle y seroit.

Ah! mon ami, le coup-d'œil expressif de l'amour reconnoissant qu'elle jetta sur moi, en ce moment, son air, son tendre sourire, me causérent un ravissement que les seuls amans peuvent éprouver.

Je n'ai jamais été heureux avant ce temps, mon cher Fitzgérald. Cet attachement dont je vous ai parlé étoit agréable; mais l'objet de ma tendresse étoit perdu de réputation dans le monde. La seule idée que j'en avois remplissoit mes plaisirs, d'amertume. Elle avoit mon estime, parce

C iv

III.

egérald.

tobre.

ce que

petits
à son
qu'il a
amour
nt que

abinet:

s dont

ndroit

culié-

Auai-

que je connoissois son cœur; mais ce n'étoit pas assez; j'aurois voulu la voir estimée par les autres.

Je jouis de cette satisfaction dans toute son étendue avec Emilie. Tous ceux qui la voient l'adorent; & elle est également l'objet de leur admiration, de leur estime, de leur respect.

On diroit qu'elle n'est satisfaire elle-même d'inspirer tous ces sentimens que pour le plaisir de son amant. Quelle douceur n'est-ce pas pour moi lorsqu'elle cherche mes yeux, tandis que ceux des autres sont fixés sur elle! Il semble qu'elle me dise que tous les objets lui sont indifférens, & qu'elle ne désire d'être remarquée que de moi seul.

Tous les plaisirs se sont réunis ici pour mon bonheur. Je jouis aussi de ceux de l'amitié. Il ne manque absolument que vous ici pour qu'il n'y ait point dans le monde de sociésé plus heureuse que la nôtre. Votre chere Bell est charmante. Elle seroit encore plus aimable si vous étiez ici. On voit à travers son enjouement un air de chagrin qui ne vient que de votre absence.

Ne nous laissez donc plus rien à désirer, cher ami, & venez le plus promptement qu'il vous sera possible.

RIVERS.



LETTRE CXCIX.

M. Fitzgerald au Colonel Rivers.

A Londres, ce 8 Octobres

C'Est me braver, mon cher ami, que de me faire des peintures aussi vives de votre bonheur : il y a, en cela, de la cruauté.

Je suis, cependant, fâché, malgré mon dépit, de retrecir le cercle de vos amis: mais il faut absolument que vorte petite Bell revienne à Londres avec Monsieur Fermor. Il est question d'affaires de famille qui exigent leur présence & qu'il faut terminer avant que je puisse traiter d'une Majorité, dont j'ai, ensin, obtenu l'agrément.

Et puis, à vous parler franche-

ment, je ne me soucie point du tout de laisser Bell plus long-temps chez vous. Elle me fait si soigneusement le détail de toutes vos attentions pour votre Emilie, que je crains qu'elle ne m'accuse d'indissérence lorsqu'elle sera revenue à moi.

Il me semble, par tout ce qu'elle me dit, que vous êtes dans le plus beau chemin du monde pour gâter votre semme. Continuez, mon cher ami, continuez: mais je crains la contagion & je veux prévenir ce malheur. Et où en serois-je, bon Dieu si ma tête légere exigeoit, seulement la moitié de ce que vous saites?

Mille choses, je vous prie, à toures vos Dames.

FITZGERALD.



CARLES DE LA COMPANION DE LA C

LETTRE CC.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

A Bellfield', ce 10 Octobre:

C'Est vous - même, Fitzgérald, qui avez de la cruauté. J'ai presque envie de retenir Bell de force. Croyez - vous qu'on laisse aller bien volontiers une semme aussi charmante?

Vous êtes heureux de ce que je suis plus amant que mari. Je vous assure que je tenterois de me venger du tour que vous nous jouez.

Mon bonheur, mon vrai bonheur à moi, est de me trouver placé au milieu d'un cercle de femmes aimables, telles que sont celles dont je fuis actuellement entouré. Il m'importe peu qu'il y ait des hommes dans la maison.

Je voudrois m'emparer de tout le beau sexe. La conversation des hommes m'ennuie; mais celle des femmes, ce doux, ce joli babil me plaît infiniment. Je l'aime mieux que tout le sçavoir, que toute la littérature du monde.

Et en lisant cela, s'il vous plaît, n'allez pas vous imaginer que je veuille dire qu'elles ont moins d'esprit que nous, qu'elles sont moins susceptibles de s'instruire & de devenir sçavantes, & qu'il ne leur sied pas d'avoir des connoissances. Non, non, mon cher. Tout ce qui tend à orner l'esprit, à adoucir les mœurs, à répandre des agrémens sur la vie humaine, sied à ces êtres charmans qui embellissent eux-mêmes ce qui con-

court à les rendre plus aimables; ils— Mais vous ne méritez pas une lettre plus longue.

Adieu.

RIVERS.



LETTRE CCI.

Madame Rivers la jeune, à Madame Fitzgérald

A Bellfield, ce 12 Octobres

JE ne me fais point encore à votre absence, ma chere Bell. Avez-vous bien dit à Fitzgérald tout ce que je vous ai chargée de lui dire? Il n'ensera pas quitte pour si peu: mon amitié pour vous lui promet encore bien d'autres reproches.

Vous avez été témoin, ma chere Bell, de tout ce que Rivers fait pour moi. Vous avez aisément remarqué que je ne mérite pas les louanges & les attentions qu'il me prodigue. Je n'en ressens pas moins vivement le plaisir qu'elles me sont. Moins je les

64 HISTOIRE

mérite, & plus elles me flattent: ce font autant de preuves de son amour. Quel homme est plus ingénieux à trouver dans l'objet qu'il chérit une persection idéale qui l'orne & l'embellit?

Vous sçavez que si je souhaite d'être aimable, ce n'est que pour le paroître à ses yeux. Lui plaire est mon bonheur suprême; & si je suis assez heureuse pour lui offir toujours les mêmes agrémens, je m'inquiéte peu de l'admiration du monde entier. Je ne désire de la beauté que pour lui; je n'en désire que pour justisser la présérence qu'il m'a donnée.

Le lieu que j'habite est agréable en lui-même; mais il seroit affreux, que la présence seule de mon mari me le rendroit charmant. Il me semble que tous les objets sont devenus plus beaux à mes yeux depuis l'instant que je l'ai connu & que sa tendresse m'a donné de l'existence.

D'ÉMILIE MONTAGUE. 65

On a beau se plaindre. Le Ciel nous a placés dans ce monde pour y être heureux. C'est seconder sa volonté que de chercher le bonheur par des moyens qui s'accordent avec la Justice divine.

E

1

Eh! ne le voyons-nous pas sans cesse par le spectacle que la Providence nous offre dans sa conduite? L'Univers a, presque par-tout, un air riant. Les couleurs les plus vives couvrent la surface de la terre; les animaux jouent entr'eux, les oiseaux chantent; & lorsque sa gaieté accompagne notre innocence, il semble que nous nous conformions à l'ordre de la Nature & à la volonté de la Puissance bienfaisante qui nous a créés.

L'Etre Suprême n'a sûrement pasvoulu que nous menassions une vie triste & sombre. La vive verdure dont il a couvert la terre entiere, est l'emblême de la gaieté & de la joie... Il auroit pû également la couvrir d'un vaste tapis noir.

Adieu, chere Bell.

EMILIE RIVERS



LETTRE CCIL

Le Colonel Rivers, à Monsieur Fitzgérald.

A Bellfield, ce 14 Octobre?

Vous louez mon Emilie, mon cher Fitzgérald. C'est le plus grand plaisir que je puisse attendre de l'amitié.

Ne la viendrez-vous donc pas voir bientôt? Vous la trouverez plus charmante que vous ne l'avez jamais vue. Un homme qui jetteroit les yeux sur elle & qui ne l'aimeroit pas, seroit un monstre qu'il faudroit bannir de la société.

Sa beauté, quelqu'aimable que soit sa figure, est son moindre mé-

site. Son esprit, ses connoissances, sa tendresse, sa sensibilité, sa modestie, sa candeur font son principal ornement.

Elle a toutes les façons polies du beau monde, sans avoir perdu cette simplicité ravissante que vous avez remarqué dans ses manieres. Elle a conservé cette innocence naïve & sans affectation, cette droiture de cœur qui s'altérent si souvent dans la foule.

Je monte souvent à cheval. Je vais à une serme; je vais voir un champ; c'est pour avoir le plaisir de revenir auprès d'elle. Ces petites absences raniment notre tendresse. Toute inquiétude, toute pensée sombre s'éloigne de moi à l'aspect de ce temple enchanté de l'amour. Avec quel air riant cette tendre amie ne vient-elle pas au-devant de moi? Ses yeux bril-

lent à mon approche. Elle reçoit mes amis avec une franchise qui les charme, parce qu'ils sont mes amis. J'envie presque les attentions qu'elle a pour eux, quoiqu'elle ne les ait que par égard pour moi.

Elle est d'une simplicité élégante dans sa parure & dans toute sa maison. Je vois sa satisfaction quand elle s'est parée de quelque chose qui me plaît. Mais ce qui me fait le plus de plaisir, c'est de voir sa tendresse pour ma mere; c'est de voir ma mere avoir pour elle autant d'affection, peut-être, qu'elle en a pour Lucie & pour moi.

Mon bonheur est au-delà de l'idée la plus exaltée que j'avois pu m'en former... Il ne me faudroit qu'un peu plus de revenu: mais ne croyez pas que ce souhait influe sur ma félicité. J'ai tout ce qui suffit pour moi &

pour Emilie; l'amour nous rend indifférens à l'ostentation. Je ne voudrois avoir plus de revenu que pour recevoir mieux mes amis, que pour jouir du plaisir divin de la bienfaisance.

Mais ne voudriez-vous pas que je m'accoutuma e vous écrire sur d'autres sujets d'aut - il que cette femme m'occupe sans cesse? Ne dois-je songer qu'à elle? Ne puis-je parler que d'elle?

La vie que j'ai choisie me plaît de plus en plus. J'aurois une fortune beaucoup plus considérable, que je n'en passerois pas moins la plus grande partie de l'année à la campagne. J'aggrandirois ma maison, je la remplirois de mes amis.

Ma fituation est belle. Ce ne sont point, à la vérité, de ces scènes magnisiques qui nous frappoient d'étonnement au Canada; mais ma maison est bâtie sur la pente d'une colline agréable & exposée au midi. Le jardin est terminé par un petit ruisseau aempli de Truites & d'Ecrévisses, & qui, à quelque distance, semble se perdre dans une Isle de saules & d'ossers. Un perit pont rustique joint le jardin à une belle prairie, où nous voyons de nos senêtres, bondir un nombreux troupeau de moutons.

Emilie a déja dessiné des plans pour embellir le jardin. Le parti qu'elle tire du terrein & de la variété de ses pentes & de ses situations, est surprenant. Elle y formera des bosquets d'arbrisseaux odoriférens. Je voudrois bien qu'elle en sit un séjour digne d'elle.

Je fais, de mon côté, des plantations d'une autre espèce: mais je ne veux pas qu'elles ne soient utiles qu'à moi seul. Je plante des Peupliers d'Italie & des Chênes qui porteront un jour le tonnerre Britannique aux extrémités du monde.

Il le faut avouer. Tandis que nous avons assez de fermeté pour rester indépendans, nons sommes, nous autres Gentilhommes campagnards, oui, nous sommes les meilleurs Citoyens, les plus sidèles Sujets.

Heureux par nous - mêmes, nous ne cherchons point à troubler la tranquilité des autres. Occupés de soins également utiles & agréables, sans autre envie que de conserver notre fortune par des moyens honnêtes & avantageux à la Patrie, nous ne formons point de projets ni de complots ambitieux, nous ne fatiguons point la société par des plaintes, nous n'outrageons point le Gouvernement par d'indignes satyres.

C'est

C'est parmi les prodigues, les avares, les vicieux, les indigens, les scélérats que se trouvent les Clodius & les Catilina de ce monde.

L'amour de l'ordre & de l'harmonie morale qui est si naturel aux cœurs vertueux, est chez nous le lien de l'obéissance raisonnable que l'on doit aux Loix.

Un homme qui se trouve dans une situation aisée ne se laisse pas facilement persuader que tout panche vers sa ruine. Une clameur publique n'est souvent qu'une déclamation qui n'a point de motif réel. Je le répete, un homme qui jouit d'un revenu suffisant pour se soutenir ou qui y supplée par son industrie, qui a de la vertu, qui est indépendant, qui vit avec la femme qu'il aime, cet homme est docile aux loix qui lui assurent son bien ou les fruits de ses talens; il

Torne IV.

74 HISTOIRE chérit, il aime le Prince sous le Gouvernement duquel il en jouit.

Je suis sûr, mon cher Fitzgérald, que vous êtes sur ce point de mon opinion.

Adieu.

RIVERS.

n

C

1



C-ENDERED DESCRIPTION

LETTRE CCIII.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

Ce 17 Octobre.

JE m'en apperçois de plus en plus, mon cher Fitzgérald. Notre bonheur dépend de la prudence de notre jeunesse, & de ne point épuiser nos cœurs dans une multitude d'intrigues avant le mariage.

Temple aime ma sœur; il est heureux avec elle: mais quelle dissérence
de son bonheur au nôtre! Il la croit
belle, & elle l'est en esset. Elle est aimable; il l'aime, il l'estime. Il la
présére à toutes les autres semmes.
Mais a-t-il cette délicatesse, cette
vive sensibilité qui donne à l'amour
ses plaisirs les plus doux & les plus

exquis? Sa tendresse n'est qu'une passion; elle est susceptible de changement. La nôtre part du cœur; il en est pénétré; elle y renaît sans cesse, & le temps ne la rend que plus agréable.

Le tumulte du desir est la sièvre de l'ame: mais sa santé, si je peux me servir de cette expression, c'est cette tranquilité délicieuse, où le cœur est doucement ému & qui ne se trouve que dans un amour dont la base est l'amitié, & qui nous rend heureux sans ofsenser l'objet aimé.

Dans le voyage de la vie, la passion est la tempête: l'amour, le doux amour, est le vent propice qui nous mene heureusement au port.

La dissipation, le tourbillon du monde & un cercle continuel d'amusemens publics & domestiques, assureront, peut-être, à ma sœur, ce que Temple a pu conserver de son cœur mais son amour languiroit bientôt dans une retraite qui auroit mille charmes pour nous.

paf-

nge,

l en

ise,

réa-

vre

eux

'eft

le

ne ont od

5

IX IS Je vous avoue que je ne suis pas sans inquiétude sur le bonheur de Lucie.

Mais ce sujet est trop triste. Adieu.

RIVERS,



C-energy Carrier exp

LETTRE CCIV.

M. Fitzgérald, au Colonel Rivers.

A Londres, ce 19 Octobre.

JE ne connois rien, mon cher Rivers, qui fasse mieux sentir le prix de l'amitié, que l'envie qu'elle excite!

J'ai remarqué mille fois qu'on aime mieux nous voir jouir de tout autre avantage, que de celui d'avoir un ami fidèle. Les richesses, le génie, l'esprit, la beauté, sont moins enviés. Un cœur intéressé se gonsle de jalousse à la vue de ces liaisons sociales, qui sont les cordeaux de la vie; mais dont les préjugés nous ôtent souvent la jouissance.

D'EMILIE MONTAGUE. 79

Les hommes qui n'ont ni ame, pour s'affecter de ce sentiment généreux, ni bonnes qualités qui puissent le leur mériter, haissent tous ceux qui sont assez heureux pour éprouver cette affection & la faire éprouver à d'autres. Un ami est, à leurs yeux, un trésor inestimable; mais ils ne peuvent y atteindre : ils l'ambitionnent en vain; & dans leur déselpoir, ils détestent tous ceux qui le possédent.

versa.

Ri-

prix

ex-

ı'on

out

voir

en-

de

ia-

e;

u-

Pour moi, mon cher Colonel, j'aimerois mieux être la dupe d'une foule de fausses protestations d'amitié, que de ne pas faire mes essorts pour en obtenir de vraies. La crainte d'être trompé ne pourroit me retenir.

Les dupes jouissent, au moins, pendant un certain temps du bonheur qui ne suit que la réalité; mais-

D iv

un cœur froid, défiant, borné, ne connoît jamais l'ardeur agréable du plaisir que cause l'amitié.

Nous perdons de notre propre bonheur dans la même proportion que la confiance dans les vertus des autres s'affoiblit.

Cette basse jalousie qu'excite l'amitié, & qui avilit la nature humaine, n'a pas échappé au Lord Halisax.'
Il vient de publier, à ce sujet, un
Ouvrage qu'il a fait dans la vue d'instruire sa fille. Il l'engage à se précautionner contre toute espèce d'amitié:
mais ses conseils outrés ne sont que
l'école de l'artissice, de la pruderie,
& d'une morale intéressée. La raison
qui l'a porté à donner ces avis à sa
fille, c'est que les amitiés particulieres excitent l'envie & la haine de
ceux qui n'en sont pas susceptibles.
C'est ce que je vous disois; mais

D'EMILIE MONTAGUE. 81 j'aime mieux être exposé à l'animosité des autres, j'aime mieux courir les risques d'être dupe, que de ne pas me livrer aux douceurs d'une si charmante liaison.

La tendresse de ma chere Bell a les premiers droits sur mon cœur; votre amitié a les seconds. Je ne céderois pas le plainr dont elle me fait jouir, pour la Couronne du

Sophi.

l'estime beaucoup Temple. Sa conversation me plaît. Il est gai, amusant; mais je n'aurai jamais pour lui l'affection que j'ai pour vous. Les craintes qu'il vous inspire sur le bonheur de votre sœur ne me paroissent, cependant, pas bien fondées. Il l'aime, & elle a de quoi s'assurer le cœur d'un homme de son caractère. Ce n'est pas son mérite. & son aimable beauté qui le retiendront enchaîné;

mais la variété qu'elle sçait jetter, sans affectation, dans toutes ses manieres, ses caprices agréables, le captiveront sans cesse.

Sa beauté est ravissante. Bell ne lui fait qu'une ombre; & si vous voulez cesser d'être aveugle un moment sur votre Emilie, vous avouerez qu'elle est aussi beaucoup plus belle qu'elle.

Mais ce n'est qu'aux yeux d'un Peintre qu'elle est ainsi. Les yeux d'un amant sont bien différens. Sa maîtresse est toujours le plus bel objet qu'il y ait dans l'Univers entier.

Lucie est belle, aimable, charmante; mais il me semble que Bell est plus sûre de faire naître des desirs; & la femme qui inspire le plus de tendresse est, selon moi, la plus belle. Je ne cesserai jamais d'être de cette opinion.

IT.

J'ai dans l'idée que nous ne cesserons point non plus, ni vous ni moi, d'être heureux. Une sympathie décidée, un goût vis & l'estime, nous ont conduit au mariage; & la délicatesse, la vertu, l'affection de nos deux charmantes semmes, ne peuvent manquer de perpétuer la durée de motre amour.

D'ailleurs, nous avens l'un & l'autre des affections vives; nous aimons tous deux la société des femmes; & celles qui sont indignes de l'attachement d'un galant homme, ne nous ont point vu enchaînés à leur char, Adieu.

FITZGERALD.

Bell vient de me dire qu'elle vous avoit aussi écrit. Elle n'a pas voulu D vj Mais non... Je n'ai point de foupçons.



CHERT CONTRACTOR

LETTRE CCV.

Madame Fitzgérald, au Colonez

A Londres, ce 19 Octobre.

EN vérité, je meurs d'envie de retourner à Bellfield. J'aime à la folie votre petit bois... Ce n'est pourtant rien en comparaison de notre Montmorency ou du cher petit Sillery... mais c'est un joli petit bois. Vénus n'en avoit peut-être pas d'aussi agréables à Cythère, pour les doux plaissirs.

Quels charmans ombrages! mais je ne prétends pas particulariser tous les morceaux détachés de vos scènes rustiques. Je veux vous dire tout ce que j'en pense en un mot; elles forment un ensemble séduisant; mais ce jardin d'Eden, si vanté, ennuyoir Eve sans son Adam; & moi, je ne veux plus revoir vos bosquets, vos prairies, vos ruisseaux, sans que Fitzgérald vienne les voir avec moi.

Je ne conçois pas ce qui avoit pur vous engager à traverser l'Océan. Pouviez-vous donc abandonner, sans regret, une retraite aussi charmante? La folie humaine m'étonne toujours. Quoi! on s'expose en courant le monde, par avarice ou par ambition, à des fatigues, à la misere, & même à la mort; & la cabane champêtre, le ruisseau argenté qui en arrose les sardins, la colline de verdure que les fleurettes tapissent de leur éclat, ont mille charmes ravissans que l'on néglige.

Mais voilà les hommes. Ce sont des animaux cruels, rapaces. Jamais satisfaits avec leur esprit hardi & entreprenant, ils désirent toujours, dans

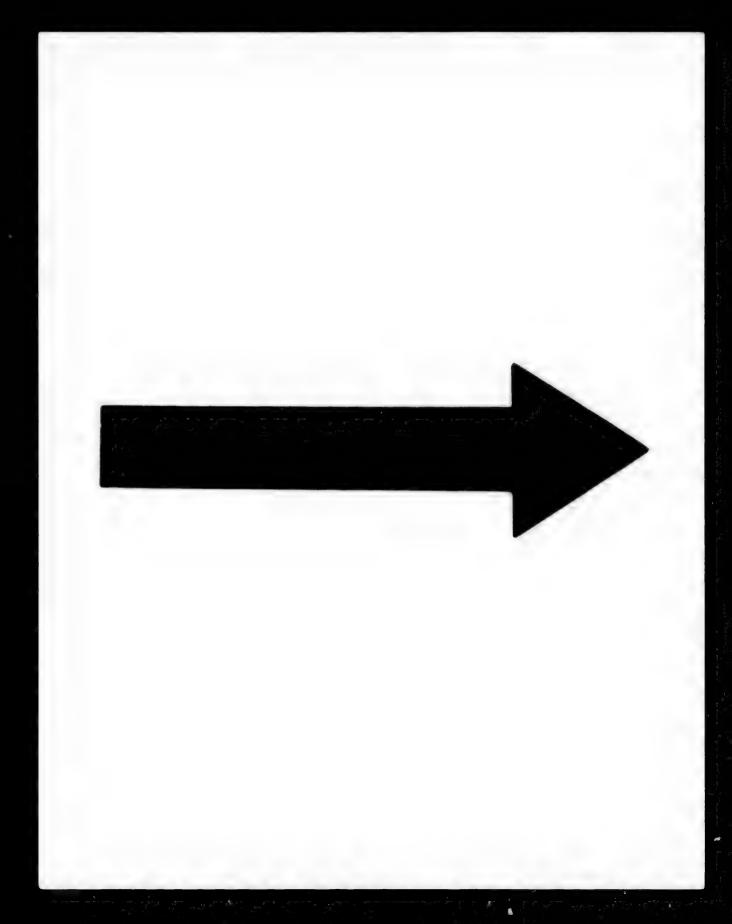
b'EMILIE MONTAGUE. 87 seur folie, plus de terre qu'ils n'en peuvent cultiver, plus d'argent qu'ils n'en peuvent dépenser.

S

Cette avidité insatiable du gain, cette rage d'accumuler, dont on vous inspire la fureur dès l'enfance, vous corrompt le cœur; elle vous enleve presque tous les plaisirs de la vie.

Quelle aigreur! Ne vous fâchez pas, mon cher Colonel: ce n'est ni vous ni Fitzgérald que je fronde; je ne censure que le général; vous êtes deux héros que je distingue toujours dans la foule.

Il le faut bien. Vous êtes doués tous deux d'une portion de la sensibilité & de la générosité qui fait l'appanage du beau sexe. Cela vous rapproche de nous d'une maniere à mériter nos éloges. Et ce n'est pas la seule chose que vous y gagnez. Je suis persuadée que vous serez toujours deux maris sort heureux. Nous



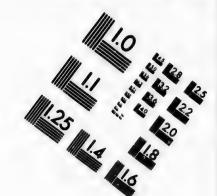
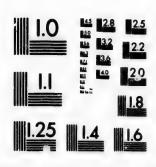
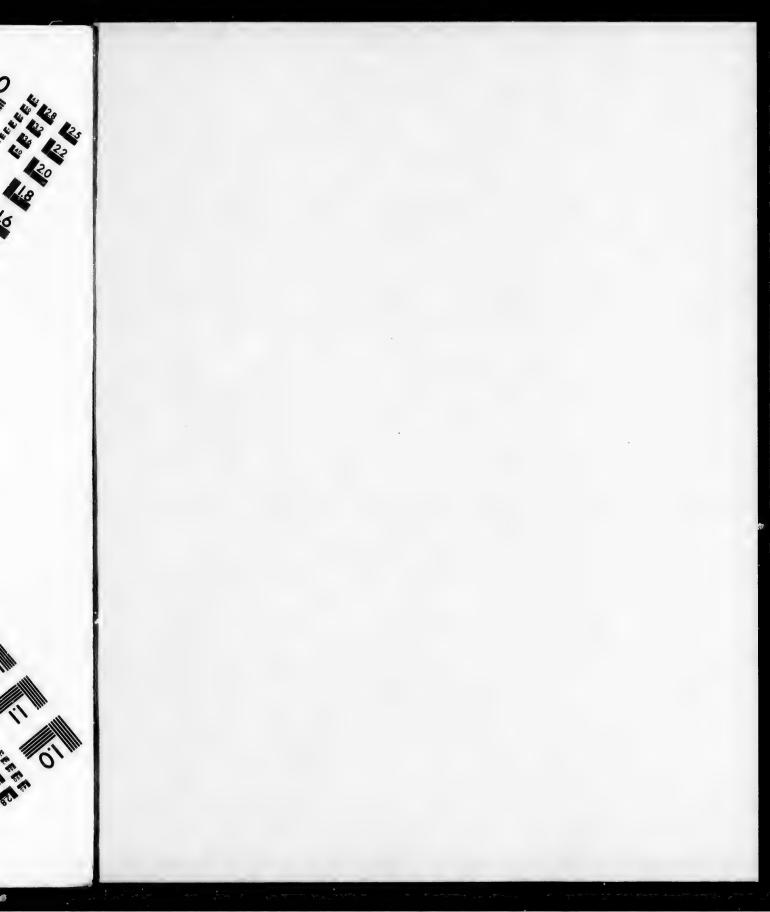


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503 STATE OF THE PARTY OF THE PARTY



avons mis notre fort entre vos mains. & vous avez l'une & l'autre cette générolité qui vous porte à aimer des êtres aussi confians : & puis n'avezvous pas les deux plus aimables femmes qu'il y ait au monde? Je crois, entre nous, que cela ne vous a pas échappé.

Il ne faut pas être grand Philosophe pour sçavoir que l'amour est un feu qui, comme les autres, s'éteint par le trop ou le trop peu de matiere

combustible.

Oh! sans vanité!... Je veux bien même ne pas compter notre beauté, notre esprit, notre sensibilité délicate, je suppose que nous n'avons rien de tout cela; mais nous avons, Emilie & moi, une certaine idée juste des causes & des effets, une réserve naturelle & modeste, une délicatesse conjugale qui.... Concevez-vous co que je veux dire? M'expliqué-je aslez?... Il me semble que je dis fort clairement, qu'en prenant l'ensemble dans Emilie & moi, il n'y a point de femmes plus aimables que nous; & qu'un mari qui feroit la folie de nous quitter, perdroit beaucoup à l'échange.

Je gage que vous n'oseriez me

démentir...

hs.

é

17-

as

112

3E

e

8

e

Lucie n'est pas moins aimable; mais les plus heureuses influences d'une planette sont perdues quand elles tombent sur un terrein stérile; les charmes de Lucie ne peuvent avoir le même empire que les nôtres.

Temple est un bel homme, il l'aime; mais il n'a pas dans le cœur ce fond de tendresse inépuisable que j'admire dans les deux langoureux dont nous sommes les idoles.

Il est riche: mais les richesses n'ont jamais remplacé le sentiment.

Que d'absurdités dans les idées qu'on inspire aux jeunes gens sur le mariage!

Monsieur... Mademoiselle, si vous faites ce que nous exigeons..... Sçavez-vous, mon cher Rivers, ce qu'on leur promet? La belle aura un beau carrosse, de grands laquais. Une riche héritiere sera le partage de l'avide jeune homme.

Ces belles promesses manquent fort souvent; & quand elles réussifsent, ils ont la mortification d'apprendre, lorsqu'il est trop tard, que les objets qu'ils voyoient dans une si agréable perspective, ne leur offrent rien de ce qui pouvoit leur procurer un bonheur réel.

Je serai mere quelque jour... Cela va presque sans se dire; mais je ne crois pas qu'il m'entre dans l'esprit de fasciner ainsi l'imagination de mes enfans.

Et y a-t-il dans toutes les Indes une femme de Nabab qui puisse comparer son bonheur à celui des deux créatures, dont je vous ai tant parlé dans cette lettre, & qui n'ont pourtant épousé que deux pauvres diables? Je suis sûre qu'il n'y en a pas une qui ne changeât son sort contre le nôtre.

us

a-

on au

i-

de

nt L

11-

es fi

nt

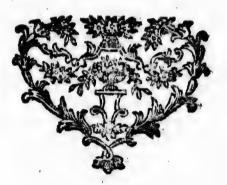
er

la

c

Ainsi finit mon sermon. Adieu.

B. F. FITZGERALD.



Calculate state state state &

LETTRE CCVI.

Le Colonel Rivers, à Sir John: Temple.

A Rose-Hill, ce 21 Octobre?

TU tournes mon enthousiasme en ridicule, mon cher Temple. Tu n'as donc pas pensé que l'esprit humain, le jugement, l'ame, l'imagination, ne sont pas un effort, s'ils ne sont animés d'une étincelle de cet esprit divin.

Le génie, la vertu, le plaisir, l'amour même, tout languit. Il n'est rien de tout ce qui orne, adoucit, exalte, annoblit la vie, qui ne tire sa source de ce principe a stif & vivisiant.

Je me fais un orgueil d'être enthousiaste en tout & sur-tout dans ma tendresse pour Emilie.

Je suis, en amour, un autre Dom Quichotte. Je livrerois un assaut à des Châteaux enchantés; je combattrois des Géants, je romprois des lances pour elle.

La froideur, dans le tempérament, atténue, anéantit tous les ressorts qui remuent le cœur humain. Elle est ennemie du plaisir, des richesses, de la gloire, de la renommée & de tout ce qui fait les délices de la vie.

Tu voudrois que je susse plus riche. Je te remercie de tes souhaits. Cela ne m'inquiete point.

Vous croyez, vous, qui jouissez d'un revenu immense, & qui n'est pas encore suffisant pour assouvir vos desirs, que l'abondance multiplie; vous croyez qu'un homme qui n'est.

pas aussi fortuné que vous vit malheureux. Insatiables enfans de la fortune, détrompez-vous!

Je peux, avec ce que j'ai, me procurer tous les plaisirs réels. Et que me faut-il de plus? Je vous laisse volontiers, & sans regret, tous ces plaisirs bruyans & factices, que la nature méconnoît & qui n'empruntent leurs agrémens que du caprice & de la mode.

Ma Maison, quoique beaucoup plus petite que ton Château, est-elle moins bien située? N'est-elle pas assez grande pour moi? La divinité qui l'habite ne s'y plaît-elle pas? Ma voiture, que l'utilité a façonnée, n'est-elle pas aussi commode que celles que tu as payées au luxe & à l'ostentation? Demandes à Emilie si elle n'aimeroit pas mieux s'y promener avec moi, que dans les tiennes avec tout autre?

Les fleurs de mon jardin, sont aussi vives que celles de ton parterre; mes espaliers portent des pêches aussi vermeilles, & j'ai cet agrément que tu ne connois pas. Si cette fleur est plus belle qu'une autre, si elle exhale un parsum plus délicieux, je la cueille, j'en pare le sein d'Emilie. Cette pêche est plus appétissante, je la lui sers; elle la reçoit avec délices. Elle la partage avec moi; c'est l'amour qui paie un tribut à l'amour, ou plutôt c'est l'amour qui se met avec lui-même à l'unisson.

Va, mon cher Temple, la modicité de notre fortune est une source où nous puisons, sans cesse, ce qui contribue à notre félicité. Elle me force, par les soins, qu'elle exige de moi, à m'absenter souvent de l'objet de mes adorations. Ces éclipses écartent la langueur qui est, ordinairejours ensemble. Ce plaisir d'être toujours ensemble. Ce plaisir dégénére dans une froide habitude. Il faut s'en ptiver pour le goûter toujours avec la même vivacité. Il est redoutable à un amour que l'amitié & le goût ont fait naître.

Je ne t'avouerai pas moins que je ne serois pas fâché d'être un peu plus riche; mais ce n'est pas pour moi que je le souhaiterois.

J'aime le plaisir. Je sçais qu'il faut se faire un devoir de se rendre la vie la plus agréable que l'on peut, pourvû que l'on ne blesse point les égards que l'on doit aux autres; mais en même temps que je sçais tout cela, je suis un peu Philosophe. Je me pique même d'être un Philosophe agréable, & c'est pour cela que je ne recherche que les plaisirs réels. Ce qui satisfait un orgueil enfantin, n'est point un plaisir

plaisir pour moi; je le cherche dans ces douces affections qui naissent avec nous, & qui en sont, seules, la vraie source.

re

en

ec

à

nt

je

us

ue

ut

ie

٧Û

ie

10

iis

ê-

80

C

it

n

Lorsque je me promene avec Emilie sous les ombrages qu'elle présére, que je vois ses yeux qui s'adoucissent, que j'entends sa voix enchanteresse, & que mille petites choses, que l'amour seul apperçoit, communiquent un mouvement plus prompt aux palpitations de son sein où séjournent la candeur & la tendresse la plus délicate..... Tu ne connois pas ces plaisirs, mon cher Temple. Il n'y a point d'Epicuriens qui ne me les enviassent....

Ta fortune te rend-elle donc plus heureux? Je sçais qu'il n'en est rien. Pourquoi souhaites-tu donc que je puisse ajouter quelque chose à la mienne? Donne-moi quelques sleurs que je n'aie pas; je serai plus charmé d'en

Tome V.

Les autres réflexions que tu m'as faites m'ont plû davantage. Ce que tu me dis de la stupidité des semmes qui n'ont jamais fréquenté que des semmes est très-juste; je ne connois rien d'aussi insipide. J'ajoute à cela que je ne connois rien d'aussi lourd, d'aussi brutal qu'un homme qui ne s'est jamais trouvé qu'avec des hommes.

Le desir de plaire est égal dans les deux sexes, & lorsqu'il est animé par le goût, guidé par l'honneur, réprimé par la délicatesse, il en résulte des avantages infinis. Les agrémens de la personne se déploient, l'esprit s'ouvre, les sentimens aimables du cœur se développent, la politesse orne toutes les actions, on prend des manieres aisées, la gaieté, l'enjouement, nous animent : voilà l'esset de la société des deux sexes.

D'EMILIE MONTAGUE. 99

Tu te souviens, sans doute, que tu dois amener demain Lucie dîner ici. C'est unc partie de famille. Je me réjouis d'avance de la satisfaction qu'aura ma mere de se voir entourée de tous ses enfans, sans aucun mêlange d'étrangers. Je viens de choisir mes plus beaux fruits pour cette sête. J'ai quelques bouteilles de vin de Saint-Perès en réserve. Nous nous ferons tous bonne mine; & pour combler le plaisir, Emilie m'a dit qu'elle vouloit nous donner à souper dans son appartement.

Adieu.

RIVERS.

J'ai du raisin excellent; il est sûrement meilleur que celui de Hillwood. Perds, je t'en prie, cette opinion, qu'il n'y a que les gens riches qui puissent avoir quelque chose de bon. Je te ferai voir, l'année prochaitoc HISTOIRE

ne, combien cette idée est fausse. J'aurai des roses, des jasmins, des bosquets odorisérens. Tu verras des essets surprenants, & du goût de mon Emilie & de mon apritude.



LETTRE CCVII.

Madame Rivers la jeune, à Madame Fitzgérald.

A Bellfield, ce 22 Octobre.

JE murmure contre vos affaires. Dites-moi donc quand elles finiront. Nous languissons après vous. Vous êtes sûre d'être bien reçue; mais vous le seriez, cependant, moins bien, si vous n'amenez pas le cher Fitzgérald.

Je suis d'une impatience étonnante de vous voir. Ce n'est pas assez d'être heureuse; il faut avoir une amie à qui on puisse le dire. Et quelle autre considente de ma tendresse, pourrois-je avoir que ma chere Bell? Quelle femme pourroit écouter avec complaisance ce que je lui dirois du plus aimable & du plus aimé des hommes? Il n'y a que vous, chere amie, à qui je puisse, sans insulte, parler de mon Rivers. Vous êtes aussi heureuse que moi, & il faudroit que les autres semmes jouissent du même bonheur pour n'être pas offensées des éloges dont il seroit l'objet. Quelles attentions, quels soins n'a-t-il pas? Que de délicatesse, que de raffinement dans toutes les marques qu'il me donne de sa tendresse!

J'ai toujours pensé que Fitzgérald auroit, à cet égard, beaucoup de ressemblance avec...

Mais qui m'interrompt?... Je cesse pour un moment.

Je ne suis pas encore de ces semmes qui disent : » Ce n'est rien; "c'est mon mari." C'étoit, essectivement, Rivers, ma chere amie.

Il m'apportoit un bouquet. Je ne
sçais dans quel coin de haie il avoit
pris les violettes dont il étoit entremêlé. Ces sseurs sont rares dans ce
temps-ci. J'ai ouvert la porte dans
l'idée que c'étoit ma mere.....

Je vous parlois de lui & j'ai paru
confuse. Il a souri & deviné la cause
de mon embarras. "Vous écrivez,
"m'a-t-il dit, & je vous laisse. Je
"vois à votre rougeur de qui vous
"parlez.

Jamais il n'a voulu voir mes lettres. Il dit qu'il y perdroit trop, parce que je ne parlerois plus de lui avec la même liberté.

Mais ne trouvez-vous donc pas bien ennuyeux tout ce que je vous dis de sa tendresse & de la mienne?

Hier, en nous promenant dans le

E iv

jardin, il nous jettoit des fleurs à Lucie & à moi. J'en attrappai une par hazard, &, dans un transport involontaire, je la baisai & la mis dans mon sein... It s'en apperçut & me jetta un coup d'œil où le plaisir!... Les plus petits incidens ont, dans certaines circonstances, un prix, un intérêt délicieux.

Avec quelle légereté, quel agrément il badine!

Les dernieres fleurs passent avec la saison. J'ai découvert qu'il en avoit dans une petite serre pour orner mes cheminées dès que le parterre n'en fourniroit plus. C'est ainsi qu'il s'étudie à prévenir en tout mes desirs.

Nous faisons ce matin une petite partie de promenade. Rivers nous accompagne à cheval. Le temps invite à prendre le grand air : je ne me souviens point d'avoir vu d'aup'EMILIE MONTAGU 1. 105 tomne aussi riante... Venez donc passer avec nous ce qui reste encore de cette belle saison.

Adieu.

o-

ns

ne

es r-

1-

é-

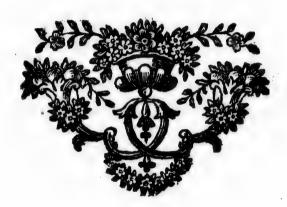
ic

?S

n.

e

EMILIE RIVERS.



LETTRE CCVIIL

Le Colonel Rivers, à Monsieur Fitzgérald.

A Bellfield, ce 24 Octobre.

JE me rappelle d'avoir lu, mon cher Fitzgérald, que le bonheur des ames vertueuses dans la vie future, sera de jouir de la société de celles qui leur ressembleront.

Et pourquoi ne ferions-nous pas ce qui dépend de nous pour nous procurer, dans ce monde-ci, tout se que nous pouvons y obtenir de cette félicité?

Tout cela sert de présude, mon cher ami, à une priere très-pressante p'EMILIE MONTAGUE. 107 que je vous fais. C'est de nous venir voir sans retard avec M. Fermor & votre chere Bell. Je n'admets plus les excuses. Les affaires iront comme elles pourront.

J'ai fait faire, ce matin, dans les bois une promenade à ma mere & à Emilie. Je voudrois que vous vissiez nos bosquets avant qu'ils aient perdu tous leurs charmes; & si vous attendiez, seulement, quinze jours la variété de leurs seuillages sera évanquie.

C'est dommage que cette saison nous donne l'idée de l'hiver; elle a beaucoup d'agrémens.

La pureté de l'air, la douce mollesse du vent occidental, le mouvement vacillant des seuilles qui tombent, le bruissement que l'on sait saire, avec les pieds, à celles qui sont tombées, les nuances variées de

108 HISTOIRE

leurs couleurs, forment une scène qui me plast infiniment.

Avouez que des gens commé nous qui ont l'imagination exaltée, ont bien des avantages sur les autres! Rien ne nous échappe dans la nature, tout se colore, tout s'embellit à nos yeux. Les saisons devancent leur temps pour nous offrir un nouveau spectacle. Je crois déja voir le printems. Il me semble que les roses sauvages se mêlent avec les tousses de neige de l'aube-épine, & que le chevre-feuille s'entrelasse avec le lilas: je respire le doux parsum qui s'en exhale.

A midi.

Je reçois votre lettre. Ce que vous me dites de Miss T. me fait beau-coup de peine. Le défaut de réflexion lui a fait faire cette démarche discrette.

Les actions les plus innocentes, ses plus louables, n'échappent, souvent, pas à la censure. Nous sont mes exposés à la tyrannie des préjugés, & nous devons nous faire une étude particuliere de ne les point blesser dans les choses mêmes les plus

Il semble qu'on se fasse au ourd'hui une vanité de ne respecter ni mœurs, ni loix, ni religion. Une fausse Philosophie jette des principes d'indépendance dans tous les esprits, & en efface peu à peu ce sens morals que le Ciel y a imprimé.

indifférentes.

Mais je ne prétends pas vous écrire une lettre chagrine. Je jette les yeux sur la vôtre, & je ne vois que des choses charmantes.

Je suis certainement de votre opinion. Deux personnes qui s'aiment, ne semblent seulement pas plus belles; mais elles sont réellement plus besses sorsqu'elles sont vis-à-vis l'une de l'autre.

On ne regarde point une personne qu'on aime sans que nos yeux expriment une tendresse plus vive. On est plus animé: une douce & tendre langueur, qui charme tous les cœurs sensibles, se répand sur toute la physionomie.

C'est ce que j'éprouve tous les jours. Qu'Emilie, belle comme l'aurore & menée par les graces, s'approche de moi... Dès qu'elle m'apperçoit, ses charmes prennent un double éclat... Elle sourit sans le vouloir Ses joues se couvrent d'une nouvelle rougeur... Sa passion s'exprime par un plaisir nouveau. Sa voix, qui est naturellement si touchante, s'adoucit encore quand elle me parle.

Mais je cesse. Leur petite prome-

nade leur a in piré le desir d'aller faire une visite à quatre miles d'ici; je vais les accompagner.

Adieu.

lles

de

ine

On:

ire

115

y-

es u-

pr-

i-

le ar A RIVERS.

Dites, je vous prie, à Bell que je lui baise la main.



& SECRETARIA DE SERVICIO DE SE

LETTRE CCIX.

Le Colonel Rivers, à Monsieur Fitzgérald.

As keures.

Nous rentrons. Il nous est arrivé, chemin saisant, une aventure qu'il saut que je vous raconte.

C'est, à-peu-près, à trois miles d'ici, à l'entrée d'un petit hameau. J'étois à cheval. Je précédois la voiture, & je courois assez vîte. Un jeune enfant, beau comme l'amour, sort précipitamment d'une petite maison, à droite, & tombe presque sous les pieds de mon cheval, en voulant traverser le chemin.

Je m'élance à terre. Je releve l'enfant, qui ne s'étoit point fait de mal, & je le porte dans la maison.

D'EMILIE MONTAGUE. II;

Une jeune femme, simplement mise & d'une sigure aimable & intéressante, vient au-devant de moi jusqu'à la porte. Elle avoit vu tomber l'enfant, & sa frayeur étoit encore peinte sur son visage. Elle le reçut de mes mains, le serra contre son sein, &, sans parler, fondit en larmes.

77E %

nsteur'

ivé .

qu'il

niles

eau. voi-

Un

ur .

ai-

us-

int

ly,

Ma Mere & Emilie arrivérent en ce moment à la porte. Leur sensibilité était trop intéressée à cet événement pour qu'elles passassent plus soin. Elles descendirent aussi-tôt & s'informérent de l'enfant avec un air de tendresse, mêlé d'inquiétude, qui sembloit faire plaisir à la jeune personne.

Nous suppossons qu'elle étoit sa mere. Elle paroît avoir vingt-deux ans; elle est belle, & elle a un air du monde que la simplicité de son ajustement n'a pu nous cacher. Tout son visage annonçoit une personne pensive, & exprimoit, en même temps, une sensibilité touchante. Nous en avons été vivement affectés. Ses regards disoient qu'elle étoit dans une situation malheureuse, & qu'elle méritoit un autre sort.

Toutes ses manieres étoient respectueuses, mais aisées & sans contrainte; elle est polie sans être servile. Sa reconnoissance, de l'intérêt que nous prenions à ce qui la regardoit, se montroit d'une maniere à nous convaincre qu'elle le méritoit.

La simplicité élégante de sa maifon, l'extrême propreté qui y regne, l'arrangement de son petit jardin, l'ensant, son ajustement, elle-même, sa politesse, son air honnête, tout cela excitoit vivement notre curiosité. Le moindre Laboureur ne voudroit pas habiter un pareil hameau; cette circonstance irritoit encore davantage l'envie que nous avions de sçavoir qui elle étoit: mais la politesse s en s reune mé-

inte; inte; i renous , le

naiin,
in,
ne,
cout

ouiu; dade siè & encore plus le respect & l'humanité qu'on doit avoir pour ceux qui paroissent dans le malheur, ne nous a pas permis de lui faire des questions. Nous l'avons quittée: mais persuadés de son mérite & qu'elle a quelque peine secrete, nous nous sommes promis de faire des efforts pour tâcher de découvrir s'il n'y auroit pas quelque moyen de la mettre plus à son aise, & de soulager ses chagrins.

Je vous avoue, mon cher Fitzgérald, que j'ai senti en ce moment un vif regret de n'être pas riche. Emilie a sûrement eû la même sensation; mais sa délicatesse l'a empêchée de m'en parler; c'est moi qui l'ai réduite dans cet état.

Nous ne parlons que de l'aimable villageoise & nous nous perdons en conjectures. Emilie est déterminée à l'aller voir demain, sous prétexte de s'informer de la santé de l'enfant.

116 HISTOIRE

Je tremble de peur que son histoire, & sûrement elle en a une qui l'a forcée de se confiner dans ce misérable hameau; je tremble, quoiqu'elle ait droit à la compassion, qu'Emilie ne puisse, quand elle sera instruite, lui montrer son bon cœur, de la maniere qu'elle semble le désirer.

Adieu.

RIVERS



D'EMILIE MONTAGUE. 117

LETTRE CCX.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

A Bellfield, ce 25 Octobres

Nous avons retourné ce matin au hameau. Nous sommes de plus en plus sûrs que cette semme aimable n'est pas dans une situation qui réponde à sa naissance. Nous avons resté deux heures avec elle. La variété que nous avons jettée dans la conversation, a décélé, malgré son extrême modestie, qu'elle avoit été élevée avec grand soin. Son langage est châtié, élégant. Elle a de la noblesse dans les sentimens sans assectation. Nous avons parlé de livres; elle

histoiqui l'a niséraqu'elle Emilie ruite, t ma-

ars Histoire

en a dit peu de chose; mais ce qu'elle en a dit a montré un goût, un discernement qui nous a frappé.

Nous aurions la plus grande envie de connoître sa situation pour lui être utiles, s'il est possible; mais la délicatesse nous a empêché de lui faire voir, sur ce point, la moindre curiosité. Nous aurions été au désespoir qu'elle eût pû soupçonner que nous avions, peut-être, des idées à son égard, qui ne lui étoient pas savorables.

Elle à paru très-affectée de l'inquiétude qu'Emilie lui a témoignée fur le danger que l'enfant avoit couru hier. La maniere affectueuse & polie dont elle a semblé s'intéresser à ce qui la regarde personnellement, ne l'a pas moins touchée. Emilie lui a fait des offres de services, & son air mais ré un ous a

e enur lui
nais la
e lui
indre
déselque
ées à

l'ingnée
ouru
polie
à ce
, ne
ui a

n air

de douceur & de timidité, en lui parlant, a plutôt paru annoncer qu'elle lui demandoit une faveur qu'elle ne croyoit la faire.

Elle l'a remerciée avec un regard de surprise & de reconnoissance, aussi aimable qu'expressif. J'ai, cependant, remarqué dans ce moment, sur son visage un air d'embarras qui me cause quelqu'inquiétude. Elle a resusé d'un ton décidé de venir à Bellsield. Je ne sçais que penser.

Emilie, qui est consiante & fort prévenue en sa faveur, répond de sa bonne conduite. Elle me jure qu'elle est vertueuse & qu'elle l'a toujours été. Pour moi j'en doute.

Les artifices indignes dont les hommes font usage, la générosité romanesque, la confiance aveugle, la franchise aimable des jeunes personnes du sexe, l'ont peut-être....

tio HISTOIR!

Une jeune fille qui prend de l'amour aime sans réserve. Elle s'imagine que l'homme, qui est l'objet de sa passion, posséde toutes les vertus; la droiture de son esprit éloigne tous les soupçons, & quand je vois cette jeune personne-ci, reléguée dans une retraite aussi écartée & si peu digne de son éducation, lorsque je considere sa beauté, l'élégance de toute sa personne, son air tendre & mélancolique qui exprime une extrême sensibilité, l'enfant, la tendresse qu'elle a pour lui; toutes ces circonstances, & la scélératesse des hommes, me sont craindre qu'elle n'ait été la malheureuse victime de quelque misérable qui la séduite.

Je suis aussi convaincu qu'Emilie de la bonté de son cœur : mais je ne puis me désendre d'appréhender

que

que sa franchise & sa confiance n'ait causé son malheur.

de

s'i-

l'ob-

s les

iprit and re-

earicaité, fon

exen-

our la

euble

ilie

je ler

ue

Adieu. Nous avons du monde à dîner.

RIVERS,



Tome V.

F

tas Historn's



LETTRE CCXI.

Le Colonel Rivers, à Monsieur Fitzgérald.

A Bellfield ce 24, à 10 heures du soir.

Hilie, mon cher Fitzgérald, a reçu, vers six heures, la lettre que je joins. ici. Elle est de notre aimable Villageoise. Lisez-la. Je vous dirai ensuite ce que je crois pouvoir exiger de vous.

A Madame Rivers la jeune.

MADAME.

Je souhaitois, par bien des raisons, que le triste événement qui m'a conduite ici, restât inconnu. Vos égards, vos attentions généreuses pour une personne qui n'a d'autre droit pour vous intéresser que sa
situation humiliante, & qui, par son
apparence, pourroit peut-être lui être
nuisible dans un esprit moins noble
que le vôtre, m'ont déterminée à vous
écrire. Je vais vous faire une histoire
que j'ai tenue cachée jusqu'à présent,
& que j'étois résolue d'ensevelir dans
le secret. Il n'y avoit, du moins, que
les plus sortes raisons qui pussent
m'engager à la saire connoître.

seur

u soir i

que

imas di-

ivoir

rai-

qui

nnu.

J'ai vu, Madame, & j'ai vu avec admiration, sur votre physionomie, le combat qui se faisoit dans votre ame, entre le desir de sçavoir les causes de mon malheur pour le soulager, & la délicatesse qui vous empêchoit de me faire des questions. La crainte de blesser mon amour-propre & ma sensibilité, a été la plus

F ij

forte, & vous ne m'avez point pressée.

Je ne cours point de risque de consier à une personne aussi sensible ce qui pourroit, peut-être, m'attirer des reproches du reste du monde,

quoique je ne les mérite pas.

Vous avez eu la bonté de me dire que mon extérieur vous faisoit connoître que ma situation présente n'anoit pas l'air de répondre à celle dans laquelle je suis née. La prévention, Madame, ne vous a point trompée à cet égard. Je ne suis pas, en esset, comme je devrois être.

Mon pere, né Gentilhomme, étoit un Officier de mérite. J'étois encore dans l'enfance, lorsqu'il eut le malheur de perdre ma mere.

Il prit le plus grand soin de mon éducation. Il me sit apprendre tout ce qui pouvoit convenir à mon sexe; mais il sit pour cela des sacrissces qui étoient au-dessus de son revenu.

point

e de

fible

tirer

nde.

dire

-1100

n'a-

lans

on,

ée à

łet,

toit

ore

nal

on

out

xe;

Il n'avoit presque plus que sa paie. Il aimoit extrêmement son état; mais sa tendresse pour moi l'emporta sur son goût. Il alloit quitter le service pour m'instruire avec plus de soin. Il étoit déja en traité à ce sujet, lorsqu'une sièvre masigne me l'enleva en quelques jours. Je n'avois que quinze ans. Le peu de bien qu'il me laissa ne montoit qu'à un peu plus de cinq cens livres sterling. Il ordonna, par son testament, que j'en jouirois aussi-tôt.

L'affliction que me causa la perte d'un aussi bon pere, absorba toutes mes pensées. Je n'avois pas encore pu songer à ce que je pourrois saire pour me procurer ma subsistance. Je m'étois liée de la plus tendre amitié, dans une Pension, avec une jeune

F iij

personne, à-peu-près de mon âge, qui alloit retourner chez son pere, dans le nord de l'Angleterre. Elle me pressa, avec tant d'instance, d'aller passer quelque temps chez elle pour dissiper mon chagrin, que je m'y déterminai.

Je trouvai auprès de ma chere Sophie toute la consolation dont ma
douleur étoit susceptible. Les attentions de son pere, qui voyoit que
ma société faisoit plaisir à sa fille,
leurs pressantes sollicitations m'engagerent à rester chez eux beaucoup
plus long-temps que je ne l'avois
compté. J'y passai trois ans, & je les
y passai dans les délices de l'amitié &
au milieu de ces plaisirs innocens de
la jeunesse & qui nous rendroient trop
heureux, si nos cœurs pouvoient toujours s'en contenter... Hélas! un jeune
Baronnet, dont la sigure étoit aussi

b'EMILIE MONTAGUE. 127 heureuse, aussi agréable que son âme étoit horrible, vint troubler, pour toujours, notre félicité.

Sophie eut le malheur de fixer ses regards à un bal. Quoique ses traits ne sussent pas réguliers, elle étoit belle. Sa taille élégante, sa jeunesse, sa douceur, sa sensibilité, sa candeur, sa modestie, tout en elle pouvoit inspirer les passions les plus délicates; il n'y avoit qu'un cœur aussi scélérat qui n'en pouvoit pas être captivé. Il ne parut l'aimer que pour perdre & accabler l'innocence.

Elle étoit comme le tendre bourgeon d'une rose que le soleil n'avoit pas encore flétri.

Son cœur étoit sensible; mais elle n'avoit point encore rencontré d'objet qui l'eût affecté. Elle étoit d'un désintéressement romanesque.

Il y avoit alors quelque-temps que

F iv

âge, pere, e me 'aller pour m'y

Soma tenque fille, nga-

vois les é &c

de

ouine ulli fon pere étoit passé en Hollande pour recueillir une succession. Nous étions seules, sans secours, sans appui, sans protection, maîtresses de nous-mêmes, & livrées à la malheureuse étourderie de la jeunesse. J'étois la plus âgée. J'avois dix-huit ans, lorsque le mauvais destin de mon amie, conduisit le Chevalier Verville au bal où nous étions. C'est-là qu'elle le vit pour la premiere sois.

Ils danserent ensemble. Il eut pour elle tous ces petits soins, toutes ces attentions flatteuses, donr notre sexe crédule ne se désie pas assez, & qui le ménent souvent à sa perte. Il avoit un air tendre, mais timide, modeste, respectueux. Ses yeux, toujours sixés sur elle, se baissoient quand il rencontroit les siens. Il les baissoit avec art: on eût dit qu'il craignoit d'offenser.

pour rions fans -mê-reuse is la lors-mie, bal

ces
lexe
qui
voit
lte;
xés
en-

of-

our

Il lui demanda la permission de venir le lendemain s'informer de sa santé. Il vint. Il étoit charmant, honnête, poli, attentif, tendre, insinuant, orné de toutes les graces extérieures, qui peuvent embellir la vertu ou cacher le vice; le voir & l'aimer, c'étoit, à-peu-près, la même chose.

obtenir la permission de revenir. On la lui accorda sans difficulté. Il ne se passa pas un jour, pendant deux mois, sans que nous ne le vissions. La manière dont il se comportoit, auroit pu rassurer le cœur le plus soupçonneux. Et que pouvoit-on attendre de deux jeunes silles pleines de franchise & de consiance, & qui, sans connoissance du monde, avoient conçula plus savorable idée d'un homme, dont la conduite & le langage auroient sait croire à toute autre, que

FX

30 Histoirs

Je l'avoue, à ma honte. Oui, Madame, sans la préférence qu'il donnoit visiblement à Sophie, je n'aurois pu désendre mon cœur contre lui. Il seroit devenu la proie de la même tendresse, dont elle sut la victime.

Quel monstre! Il tendit ses pièges avec tout l'art dont le crime peut saire usage pour séduire l'innocence. L'estime, le respect sembloient égaler sa passion. Il parloit de l'honneur. Les délices d'une union, où l'on ne consulte que les mouvemens d'une affection tendre, se peignoient dans ses discours avec les plus vives conteurs. Il désiroit, avec impatience, le retour de son pere, pour la demander en mariage. Il comptoit, avec chagrin, les heures de son absence; se re pard de son bonheur excitoit ses

mumures. Il l'engagea même à écrire à son pere pour lui faire part de ses desseins.

Son inexpérience concouroit à sa perte... Son jeune cœur céda trop aisément à de si douces impressions. Elle aimoit, ou plutôt elle idolatroit ce monstre; elle auroit cru faire un crime en s'opposant à la moindre de ses volontés.

Son pere devoit, enfin, revenir dans quelques jours—. Ils s'en félicitoient—. Il eut, cependant, l'adresse de lui saire entendre, comme si cela étoit venu sans réslexion, qu'il souhaite-roit que sa fortune sût moindre qu'elle n'étoit. Je serois plus sûr, dissoit-il, que ce c'est que moi uniquement qu'on aime. Il se fâchoit d'avoir cette délicatesse, & rejettoit ce qu'elle paroissoit avoir d'ofsensant sur l'excès de son amour. Il protestoit

F vj

itu ? Malonı'auntre

e la vic-

éges peut nce. éga-

neur. n ne 'une

dans coue , le

nanavec

nce;

132 HISTOIRE

qu'il préféreroit de mourir plutôt que de lui faire la moindre injure. Il souhaitoit, cependant, d'être assuré que son amour étoit sans réserve.

Généreule, désintéressée, excitée par sa passion même à en prouver la sincérité, elle tomba dans le piége. Elle consentit à s'en aller, & à vivre avec lui, pendant quelque temps, dans un endroit retiré où elle ne vertoit que lui seul; elle convint qu'il ne l'épouseroit qu'après.

Il feignit une espèce de ravissement à cette preuve d'amour. Il hésita, cependant, à l'accepter... Et c'est ainsi, qu'en piquant la générosité de son ame qui ne connoissoit point de ruse & n'en soupçonnoit aucune, il l'excita à se dévouer à son malheur.

Il y avoit des précautions à prendre pour que cette démarche parût moins publique, & que son honneur, qui paroissoit l'intéresser infiniment, n'en sût point blessé. Il sut convenu qu'il partiroit, sur le champ, pour s'en aller à Londres & qu'elle le suivroit sous prétexte d'aller voir une parente qui demeuroit un peu loine du séjour que nous habitions.

Jue Jue

ue

téc:

ge.

DS: 3.

er-

BC.

le-

é-

est

de

de

1

âr.

La plus grande difficulté étoit de me cacher ce dessein. J'avois été jusqu'alors la confidente des pensées les plus secrettes de son cœur. Elle m'au-roit sûrement tout révelé: mais il eut l'adresse de lui persuader que je l'ai-mois, & que ce seroit, à la sois, une imprudence & une cruauté de me consier un projet qui me seroit de la peine & qui exciteroit, peut-être, ma jalousie à leur nuire.

Il n'est rien qui puisse mieux faire voir quelle est la puissance de l'amour que la réserve que Sophie eur pour

134 HISTOIRE

moi en cette occasion. Cette passion enchaînoit toutes les facultés de son ame; elle se laissa persuader, avec facilité, qu'elle devoit dissimuler avec l'amie la plus sincere qu'elle avoit jamais eue.

On usa d'une ruse indigne à mon égard. On m'envoya, sous un prétexte, passer quelques semaines chez une Dame à la campagne. A-peine y étois-je arrivée que Sophie suivit son insame amant. Elle laissa des lettres pour son pere & pour moi. Elle y essayoit de nous faire croire qu'ils étoient mariés secrettement.

Je ne puis vous exprimer ma douleur ni celle de son pere. Il étoit naturellement très-sévere. Dès ce moment il ne voulut plus entendre parler d'elle, il la déshérita & donna tous ses biens à un jeune neveu qui étoit alors au Collége. flion fon avec avec it ja-

mon pré-chez ne y lon ttres le y u'ils

nanoparcous B'EMILIE MONTAGUE. 139

Cet excès de sévérité augmenta la vivacité des sensations que ma tendresse pour elle & mon chagrin me faisoient ressentir. Je me rendis presqu'aussi-tôt à Londres. Je sis mon possible pour découvrir sa retraite; mes soms furent inutiles. Je croyois l'avoir perdue pour jamais, lorsqu'au bout d'un an, & en passant le soir dans une rue avec une ancienne amie de ma mere, je fus reconnue par une domestique qui avoit servi Sophie: Elle vint à moi.-- Je fremis encore de ce qu'elle me dit; elle me raconta que Sophie étoit dans un état affreux & que son perfide amant l'avoit abandonnée dans le moment où elle avoit le plus besoin de sa tendresse, & qu'elle en étoit, peut-être, plus digne.

Je volai chez elle. Je la trouvai dans un appartement dont l'ameu-

136 HISTOTRE

blement annonçoit la plus affreuse misere, mais dont, malgré cela, l'extrême propreté indiquoit que celle qui l'habitoit avoit eu des jours plus heureux. La domestique, qui m'avoit menée chez elle, la servoit.

Elle étoit dans son lit, pâle, abbatue, sans force. L'aimable enfant que vous avez vu avec moi étoit dans ses bras.

Je ne m'étois point d'abord présentée à elle, dans la crainte que ma vue ne lui causat quelque révolution; sa domestique la prévint de ma visite. Elle n'eut pas, malgré cela, la force de soutenir ma présence.— Je cours à elle pour l'embrasser; elle se léve sur son séant, jette ses soibless bras autour de mon cou, en s'écriant, chere amie! chere Fanny!... & elle perd tout sentiment.

Nous la faisons revenir par nos

foins.— Elle sit ses efforts pour se tranquiliser. Ah! Madame qu'elle étoit touchante en ce moment! Elle serroit mes mains entre les siennes; ses larmes couloient en silence le long de ses joues, & ses yeux éteints, redevenus expressifs, erroient tendrement, tantôt sur l'ensant, tantôt sur moi.— Elle vouloit parler; mais les sensations de son cœur étoient trop fortes pour qu'elle pût les exprimer.

ule

lle

lus

oit

a-

ue:

na:

וֹניים!

1-

la

le:

es:

1,2

c

Je l'engageai à se calmer.— Je lui dis que je passerois le reste de la soirée avec elle. Je ne voulus pas lui dire que je ne la quitterois plus. Je craignis de lui causer par-là une émotion qu'elle n'auroit pu supporter dans la soiblesse extrême où elle étoit.

Je louai aussi tôt une chambre dans la même maison. J'étois résolue de la soigner jusqu'à ce que sa santé sût rétablie. Je sis vœu de vivre tou-

138 HISTEIRE

jours avec elle : ma petite fortune, jointe au travail de nos mains, pouvoit nous faire subfister.

Je passai toute la nuit auprès d'elle. Elle dormit un peu & parut se mieux porter le matin. Elle me raconta toutes les circonstances dont je vous ai fait part. Avec quel soin, cependant, ne chercha-t-elle pas à adoucir l'horteur de la conduite cruelle du scélérat qui l'avoit abandonnée, & dont le seul nom me faisoit frémir!

Une légére fiévre la faisit l'aprèsmidi. J'envoyai chercher un Médecin. Il me dit qu'il y avoit du danger. Jugez de ma douleur! Je m'apperçus qu'elle alloit toujours plus mal & je ne la quittai pas d'un moment.

Le lendemain matin elle m'appella d'une voix foible. J'approchai d'elle.. Elle me prit la main, &, en me regardant avec une tendresse inexelle.
ieux
touus ai
ant,
hor-

prèslédenger. erçus & je

nt le

chai , en primable: » Ma chere & unique » amie, » me dit-elle. » Je me » meurs. Le Ciel vous a envoyée » pour recevoir le dernier soupir de » votre infortunée Sophie. Je désire » avec la plus vive ardeur d'obtenir » le pardon de mon pere; mais je » n'ose le demander.

"C'est de la soiblesse de mon
cœur qu'est venu ma ruine. Je
suis perdue & abandonnée de celui
que j'idolâtrois. J'aurois sacrissé ma
vie pour lui, & il me laisse périr
dans la misere & dans l'opprobre
avec mon enfant!... Je l'aime encore avec passion... C'est la douleur de l'avoir perdu qui ouvre
mon tombeau...

Une soiblesse l'empêcha de continuer... Elle revint un peu à elle & reprir son funeste discours.

» Je vais, ma chere amie, » dit-

elle, » vous faire une priere pénible, » embarrassante. N'abandonnez point » mon enfant : sauvez-le de la misere » qui le menace ; qu'il trouve en » vous une mere aussi tendre, mais » plus vertueuse que la sienne.

» Je sçais, chere Fanny, que votre » réputation en souffira: mais à qui, » dans le monde, puis-je le confier?... » Quelle autre auroit pitié de cet in-» nocent?...

Le cœur déchiré par les plus vives angoisses, je ne pus lui répondre... Je pris l'aimable enfant, je le serrai contre mon sein, je le baisai & je fondis en larmes.

Elle comprit ce langage... Un air de joie & de plaisir se répandit sur sa physionomie... Elle nous regarda tous deux avec les yeux de l'affection la plus vive & la plus empressée, joignit ses deux mains & adressa une

priere courte & fervente au Ciel...
Hélas! ce furent ses dernieres expressions, elle s'enfonça dans le lit & expira sans jetter un soupir.--

1110

ere

en

ais

tre

ai,

11-

es

rai

je

air

fa

us

la

ne.

Il est inutile, Madame, de vous

dire ce qui s'ensuivit. Je me sentis pénétrée de la douleur la plus excessive. Je voyois devant moi l'amie de mon ame, la plus douce & la meilleure des créatures, froide & inanimée... son cœur percé par l'ingratitude de l'homme qu'elle avoit adoré, son honneur perdu, sa réputation flétrie & son enfant innocent qui participoit à sa honte... Et tous ces malheurs étoient l'effet d'une sensibilité dont il n'y a que les meilleurs cœurs qui soient susceptibles !... Juste Ciel! cette noble droiture de l'ame qui écarte jusqu'au soupçon de la bassesse dans une autre, est-elle done une vertu dont nous devions nous défier ?

142 HISTOIRE

Livrée à l'excès de ma douleur, je ne me connoissois plus Je baisai les lévres éteintes de ma Sophie, je par-lai à son corps inanimé: je lui promis d'être la protectrice, la seconde mere de son enfant.... Il me sit un sourire en serrant de ses petites mains une des miennes.... On auroit cru qu'il étoit sensible à ce que je disois.

Dès que mon chagrin fut un peu calmé, je sis part de la mort de Sophie à son pere... Il eut la cruauté de resuser de voir son ensant.

Je détestois trop son assassin pour m'adresser à lui.-- Je pris le parti de me retirer dans un endroit où je ne serois pas connue. Je choisis celui-ci & résolus de ne me jamais faire connoître. J'ai consacré, depuis ce tems, ma vie, aux soins de l'enfant, & mon soible revenu, joint à un petit travail

fai les
parromis
mere
foumains
auroit
ue je

n peu e Soué de

pour de je ne lui-ci con-ems, mon cavail

que le Ciel bénit, nous a suffi pour nous soutenir.

La domestique qui avoit servi Sophie me pria de l'emmener. Elle est avec moi; elle m'aide dans les petits ouvrages que j'entreprends pour les Marchands des Villes voisines.

Je sens toutes les suites du parti que j'ai pris. Je sçais que je renonce au monde & que je m'interdis toutes espéces d'établissemens pour moi.— Je ne puis, cependant, abandonner ce petit innocent, qui n'a d'autre appui que moi, ni trahit la consiance de mon amie mourante, dont les derniers momens ont été moins cruels par l'espérance que je lui ai donnée, que son fils trouveroit en moi une autre mere.

Tel est mon sort, Madame. Vous avez eu la bonté de souhaiter de m'être utile. Le Chevalier Verville est mort. Une maladie vioiente, qui a été la suite de ses déréglemens, l'a emporté presque subitement... On vante le beau caractère de son frere... Puis-je vous prier d'engager Monsieur Rivers, dont il est probablement de la connoissance, de lui faire part de cette histoire? Feut-être en seroit-il touché, peut-être assureroit-il à mon petit Charles une perspective plus heureuse que celle qu'il ne peut espérer de la modicité de mon bien.

La compassion dont vous m'avez paru affectée, m'épargne toute autre explication. Etre dans le malheur sans l'avoir mérité, cela sussit pour intéresser une ame aussi généreuse que la vôtre.

Vous êtes au-dessus des vils préjugés qui subjuguent les esprits vulgalres, res, vous plaindrez cette tendre Sophie qui a été si cruellement la victime de son cœur trop sensible. Vous détesterez la mémoire de son farouche assassin. Ensin, je suis sûre que vous applaudirez à ma conduite, quoiqu'elle soit si éloignée des maximes de ce monde. Vous ferez tous vos essorts pour être utile à mon joli jaseur.

eft

ui a

l'a

On

e...

on-

ent

part

oit-

il à

ive

eut

non

vez itre

lans

itć-

e la

ju-

gai-

es,

Les instances que vous m'avez faites, d'aller à Bellsield, me sont toutes présentes: mais je ne pouvois pas me déterminer à avoir cet honneur avant que je vous eusse expliqué les causes de ma situation. Puissiez-vous approuver le détail que je vous en ai fait! Avec quelle reconnoissance ne recevrai-je pas la faveur que vous m'avez offerte! mais vous auriez pû soupçonner auparavant que je n'en étois pas digne.

Tome V.

146 HISTOIRE

J'ai l'honneur d'être avec une reconnoissance qui égale mon respect,

MADAME,

Votre très-humble & très-obéissante servante,

FANNY WATSON.

Je suis sûr, mon cher Fitzgérald, que votre cœur vous a appris, en lisant cette lettre, toutes les réflexions qu'elle nous a suggérées en la lisant nous-mêmes. Emilie, dont l'ame sensible compatit aux soiblesses aussi-bien qu'au malheur des autres, ira dès demain matin chercher la généreuse Fanny & son pupile, pour passer quelque temps avec nous. Nous verrons alors ce que nous pourrons faire pour eux.

Vous êtes fort lié, vous, mon cher Fitzgérald, avec le Chevalier Verville. Je le connois aussi. Allez, je vous prie, le trouver, & montrez-lui cette lettre. C'est un homme d'honneur. Je suis sûr qu'il viendra au se cours de l'enfant. Si son pere n'eût pas été un monstre d'inhumanité, il jouiroit aujourd'hui des biens & du titre qui ont passé au Chevalier.

re-

ild,

li-

ons

lant

len-

ien

dès

eule

uel-

ons

our

L'assassin nocturne, mon cher Fitzgérald, est moins scélérat que ce vil séducteur, ce ravisseur insâme de l'innocente candeur. Quelle satisfaction n'est-ce pas pour moi, quand je jette un coup d'œil sur les actions de ma vie, de n'avoir point à me reprocher d'être la cause qu'un seul cœur gémissant ait poussé des soupirs de regret & de remords!

Je plains, avec douleur la triste victime d'une tendresse, précieuse en

Gij

148 HISTOTRE

elle-même; mais qui est suivie de conséquences horribles, quand elle n'est pas guidée par la raison.

Il me semble qu'une femme qui se sacrisse sans réserve à l'objet de son affection, devroit offrir un double lien d'attachement à un homme d'honneur.

Le beau sexe est moins vertueux par raisonnement & par principe décidé, que par une sorte d'élégance ou une aimable délicatesse d'esprit. Naturellement tendre jusqu'à l'excès, généreux & emporté par un sentiment romanesque, il se laisse trop aisément séduire : il sussit souvent de gagner sa consiance & de piquer sa générosité.—

Adieu. Je ne peux plus écrire. Mon cœur est si attendri par cette histoire, que je suis incapable de toute application,...

Ne perdez pas un moment pour aller voir le Chevalier Verville...

de

elle

qui

fon ubl**e**

nme

ieux dé-

ou Na-

cès , enti-

trop t de r a

rire.

ctte

ute

Emilie me dit de vous en prier aussi de sa part.

RIVERS



G iij

Contraprient description of D

LETTRE CCXV.

M. Fitzgerald, au Colonel Rivers.

A Londres, ce 28 Octobre.

L'Histoire de la belle Villageoise m'a tait frémir... Bell a versé une larme sur le sort de Sophie.

Graces au Ciel, on trouve peu d'hommes comme le Chevalier Charles Verville! Une insensibilité aussi sauvage n'est pas dans la nature.

Le cœur humain est naturellement foible; mais il n'est pas méchant. Avide de plaisir, insatiable de gain, on trouve ordinairement au milieu de ces excès un mêlange de bienfai-sance qui nous empêche, en nous y livrant, de chercher la destruction des autres.

D'EMILIE MONTAGUE. 151 J'ai lû, je ne sçais où, que les hommes sont naturellement inclinés au mal; on n'a, peut-être, jamais rien dit d'aussi faux. Ils ont une inclination naturelle & vive à fatisfaire toutes leurs passions; mais les passions ne sont pas des maux par elles-mêmes. Leur excès, seul, est blâmable. Il y en a de dangereuses & dont la malignité se porte aux effets les plus sinistres; mais elles ne naissent pas avec nous: elles ne viennent que par degrés. Les chagrins, les traverses, la mauvaise éducation, la corruption du cœur, par l'exemple des autres, en sont les sources.

geoise

e lar-

peu

Char-

aussi

ment

nant.

gain,

ilieu

nfai-

us y

tion

Que n'a point souffert la malheureuse Sophie! Il n'y a point de peine qui égale les efforts d'une ame vertueuse qui ne veut agir que d'une maniere convenable, & qui, cependant, se trouve emportée, malgré

G iv

elle, par la force irrésissible d'une passion qui lui fait saire tout ce qu'elle voudroit éviter.

Aune heure's

Je reviens de chez le Chevalier Verville: mais il est à Bath... Je lui écrirai ce soir. J'en attends une réponse favorable, & je vous en ferai part aussi-tôt que je l'aurai reçue.

Nous allons dîner à Richmond.-Adieu, mon cher Rivers. Bell me
dit de vous gronder; elle se plaint
de ce que vous ne lui avez pas encore
fait réponse. Je vous croyois, moi,
un peu plus galant.

FITZGERALD.

l'une u'elle

alier e lui réferai

d.-me
aint
ore

Carried and a series of the se

LETTRE CEXVI.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

A Bellfield, ce 30 Octobre.

JE suis dans la plus grande impatience d'avoir la réponse du Chevalier Verville... Je suis comme vous; je ne doute point qu'elle ne soit satisfaisante. Nous retiendrons ici nos Villageois jusqu'à ce que leur sort soit décidé. Je n'ai rien dit à l'aimable Fanny des démarches que nous vous faisons saire.

Elle est charmante. Emilie en est tout-à-fait contente. Je voudrois pouvoir la retenir ici. Ce seroit une compagne agréable que je lui donnerois; ses idées ressemblent aux siennes;

G Y

elle voit les choses dans le même point de vue. Il me semble que j'ajouterois au bonheur d'Emilie, si je pouvois lui ménager, pour toujours, cette société.

Mais en vous parlant de la ressemblance des idées, sçavez-vous que je ne cesse point d'observer avec quelle exactitude les vôtres & les miennes se réunissent au même point? De toutes mes connoissances, vous êtes le seul dont l'esprit ait le plus de rapport, le plus de conformité avec le mien.- Cela donne aux liens d'assection, qui nous unissent, une sorce que tout votre mérite ne pourroit pas produire.-

Vous avez bien raison, mon cher Fitzgérald, l'homme est naturellement né vertueux. Il n'y a que l'éducation & l'exemple qui le gâtent.

L'idée que l'on se forme, que les

ième j'asi je ours,

lemue je
uelle
nnes
De
êtes
rapec le

her llelent.

orce

roit

D'EMILIE MONTAGUE. 155 autres sont de malhonnêtes gens, contribue à les rendre tels. Je ne sçais pas même si elle ne nous conduit pas à le devenir nous-mêmes.

Ne changera-t-on jamais les mauvailes méthodes que l'on suit pour instruire la jeunesse? Au lieu de vérités, on ne lui donne que des préjugés. On ne lui peint les hommes que comme des animaux de proie, toujours prêts à se déchirer. Et pourquoi ne les lui montre-t-on pas comme des freres qu'une même chaîne unit; & qui, avec un soin raisonnable de leurs propres intérêts, visent, cependant, au bien général de la société?

Je suis persuadé qu'il n'y a point de différence entre le véritable amourpropre & l'amour social.

J'aime à penser que les passions qui sont le bonheur de chaçun en

G vj

particulier, tendent directement au bonheur de tous.

Oui, l'Auteur bienfaisant de la Nature a, sans doute, voulu que le bonheur public & particulier sussent la même chose. L'homme a fait d'inutiles efforts pour les séparer; mais en voulant les désunir, il les a presque détruits l'un & l'autre.

La Législation semble s'être attachée, presque par-tout, à renverser cet ordre précieux de la Providence qui veut qu'en devenant heureux, nous faissons le bonheur des autres.-

Ce n'est point là, mon cher Fitzgérald, une vainc déclamation: mais ne voyez-vous pas, comme moi, que le bonheur & même la vertu de toute l'espèce humaine, paroissent indifférens à ceux qui devroient y veiller essentiellement : Le mariage e la ie le Tent d'imais prefattacrier ence cux, au-Fitzmais noi. ı de Tent at y

iage

BEMILIE MONTAGUE. TST est négligé. Les entraves, les contraintes, dont on l'accable, favorifent le célibat & le libertinage qui en est la suite. Elles donnent plus de force à la tyrannie des parens qui afsujettissent les affections généreules de la jeunesse, à des motifs qui n'ont d'autres principes que l'avarice.- On condamne ces malheureuses victimes du devoir à une vie d'indifférence & de dégoût, & on les plonge souvent dans le vice.- On ne consulte plus que l'égalité des richesses. Celle de l'âge & de l'humeur, les attraits perfonnels, la naissance, l'esprit, l'éducation, le sentiment, toutes ces sources de ce goût vif, de cette tendre amitié qui , seule , est digne d'un lien aussi sacré que le mariage, sont des chimères qu'on ne consulte plus.

La jeunesse, timide & complaisante, céde aisément aux impressions

158 HISTOIRE

qu'on lui donne, quel que soit le dégoût que lui inspirent les objets: elle s'allie à la vieillesse & aux infirmités.

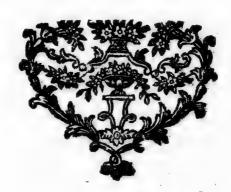
Combien de Seigneurs, pour réparer leur fortune délabrée, se dégradent de leur rang en épousant des filles dont la naissance est abjecte, & qu'ils méprisent; mais dont ils dévorent d'avance les richesses! Eblouies par l'éclat d'un nom & d'un titre, elles ambitionnent elles mêmes ces alliances.— Et sous quel point de vue l'homme sage considére-t-il de pareils liens? Ce ne sont, à ses yeux, que des prostitutions d'une espèce honteuse, infâme.

Un homme qui ne se marie que par un motif d'intérêt, est un homme détestable : il n'en faut rien attendre d'utile. Toute la société est concentrée en lui-même, ou plutôt elle est rejettée de son ame; elle n'existe plus pour lui,

J'avois encore je ne sçais combien de choses à vous dire à ce sujet; mais voilà du monde qui nous arrive.

Adieu.

RIVERS.



es ces le vue pareils , que hon-

e dé-

: elle

nités.

i ré-

légra-

dévolouies

titre,

e que mme endre ncen-le est e plus

Constitution of the second

LETTRE CCXVII.

Sir John Temple au Colonel Rivers?

A Hill-wood, ce premier Novembre:

JE m'imaginois, mon cher Rivers, que tu me connoissois mieux. Tu crois que j'ai naturellement de la légereté en amour & en amitié... Je l'assure que tu te trompes.

Les objets de mon amitié n'ont pas été, je l'avoue, à l'abri de bien des changemens: mais ce n'est point par esprit d'inconstance. Je me faisois des amis avec précipitation, sans examen sans sçavoir s'ils étoient dignes de l'être; une perfection frappante ou agréable, suffisoit souvent pour me décider... Je m'appercevois qu'elle

d'EMILIE MONTAGUE. 161 n'étoit soutenue par aucun mérite, & je les quittois.

Pour l'amour, c'étoit la vanité qui faisoit mon inconstance.

Les faveurs des femmes sont si flatteuses!... Quel est l'homme qui puisse se vanter d'avoir assez de fermeté pour résister à cet appas?... Il détruit le bonheur réel; mais le plaisir du moment l'emporte sur la réflexion... On peut te citer à la vérité... tu es un homme unique... Ton' exemple, sur-tout, au commencement de mon mariage, me frappoit d'une maniere sensible. Sçais-tu, malgré cela, que j'ai couru plus d'une fois le danger de m'écarter des loix que mes nouveaux liens m'imposoient? J'ai vû le moment où les attraits de ma divine Lucie ne pourroient pas triompher du vain desir qui m'excitoit à faire de nouvelles conquêtes.

II.

Rivers

vembre.

Xivers, ix. Tu e la léié... Je

e n'ont
le bien
l point
failois
ns exadignes
ppante
t pour
qu'elle

162 HISTOIRE

La force de l'habitude est terrible. Je l'ai heureusement surmontée. Conbien j'aurois perdu dans ce funeste échange!

Oui, mon ami. Je suis, maintenant, dans la plus parfaite sécurité. Ma vanité a pris un autre système: elle ne trouve plus rien qui la flatte que le précieux avantage de conserver le cœur de l'aimable femme qui a couru le risque de s'associer à mon sort. Les regards de toutes ces femmes coquettes, dont j'étois si jaloux, ne me touchent plus; je serois bien dupe de leur sacrifier des atrentions qu'elles ne méritent pas. Il y a tant d'autres hommes à la mode dont elles sont aussi flattées!... Ils peuvent s'accommoder les uns des autres : je n'envie plus cet heureux destin.

Tout conspire à me retenir attaché au bonheur dont je jouis. La vie ble. Je Confunelte

nainteceurité.
ne: elle
tte que
rver le
couru
rt. Les
oquetne me
upe de
lles ne
autres
es sont

ttaché La vie

ccom-

envie

douce que je mene, ton amitié, ton exemple, la société de tant d'aimables amis, la crainte de perdre leur estime, la félicité de ta sœur, tout, enfin, m'affecte & m'intéresse.

Ma conduite passée n'étoit que l'esset d'un goût passager qui ne pouvoit pas durer long temps. Le germe de la constance étoit, certainement, dans mon cœur. Hé! ne s'étoit-il pas même entiérement développé dans notre amitié? Lucie, que j'aime de plus en plus, n'en est-elle pas encore un garant? Je ne sçais s'il y a dans le monde une semme qui puisse le vanter de m'avoir, avant elle, captivé seulement pendant huit jours.

Lucie est mon amie, ma compagne. Elle est plus que tout cela; elle est ma maîtresse chérie, adorée. Son esprit, sa vivacité, ses connoissances agréables me sont passer avec délices

164 HISTOIRE

tous les momens de ma vie. Quelle disserence de ceux que je consacrois à la société d'un tas de solles!... Ces momens divins étoient bien trisses, bien ennuyeux.

La possession, avec ma Lucie, ne guérit pas les blessures du cœur; & etc ces beaute du mantes, j'en étois souvent guéri d'avance.

Sa modestie, la purere angélique de son ame, font sans cesse renaître mon ravissement.

Il n'y avoit qu'elle seule au monde qui pût me prouver que si la beauté inspire l'amour, la délicatesse en entretient le seu.-

Elle a dérobé le ceste de Vénus, les Graces n'entonreut plus la Déesse.

Mes passions errantes se sont réunies dans un seul point dont elle est l'objet...

Mais tout cela est bien pompeux...

Quelle crois à ... Ces rilles,

ie, ne ir; & , j'en

élique naître

nonde beauté in en-

énus, Déesse. t réule est

cux...

D'EMILIE MONTAGUE. 165
Je quitte: aussi-bien Lucie entret-elle; & je ne veux pas qu'elle scache toute l'étendue de son empire.

Vous vous souvenez, sans doute, que vous venez diner ici demain? Nous danserons l'après - midi : cela servira de prélude à notre bal masqué de la semaine prochaine. Lucie veut consulter votre Emilie sur son déguisement. C'est un mystère dont nous serons exclus. Tous les Fitzgérald m'ont promis d'être de cette partie, & je les enverrai chercher, ou je les irai chercher moi-même.

A demain.

TEMPLE



LETTRE CCXVIII.

Le Colonel Rivers, à Monsieur Fitzgérald.

A Bellfield, ce premier Novembres

JE ne suis plus si inquiet sur le sort de ma sœur. Temple vient de m'écrire & sa lettre me rassure. C'est un amant tendre & délicat qui paroît l'avoir écrite. Il avoue, cependant, le danger qu'il a couru; mais il l'avoue avec une franchise qui exprime, selon moi, plus fortement l'état actuel de son cœur, que s'il eût étalé une soule de protestations. — Je me désie de tous ces gens qui jurent par le Ciel qu'ils sont ce qu'en soupçonne qu'ils ne sont pas.

D'EMILIE MONTAGUE. 167

J'avois réellement des craintes qui me tourmentoient. Nos femmes mariées ici sont communément vertueuses; elles aiment leurs maris, & leur bonheur exige qu'elles en soient aimées. - Cela n'est pas si nécessaire dans les pays où la galanterie est en usage.

Il la rendra heureuse tant qu'elle conservera son cœur : mais si elle le perdoit, elle auroit tout à craindre de la vivacité de son tempérament : elle ne pourroit pas, un instant, supporter son indifférence.

Il a dans l'ame cette chaleur qui anime toutes les vertus; mais qui, malheureusement, en lui, est susceptible d'écarts & d'indiscrétions.

Un esprit calme, froid & dégagé de passions, ressemble à une terre stérile. On n'en doit rien espérer. Il n'y a de grandes choses à attendre

. T

onsieur

mbres

le sort
m'é'est un
paroît
dant,
il l'aprime,
tat act étalé
le me
ent par

çonne

que d'un cœur chaud & animé : il ressemble à ces terreins sertiles & abondans, qui produisent les plus beaux fruits quand ils sont cultivés; mais qui ne donnent que de mauvaises herbes, lorsqu'on les néglige.

Temple a eu le malheur de perdre son pere & sa mere dans son enfance. Il a été son maître, & il a eu la jouissance de toute sa fortune dans un âge où les passions nous emportent au delà des limites de la raison.

Je suis le seul homme sur la terre qui ait jamais osé lui reprocher sa conduite sans qu'il s'en soit saché, & il est heureux pour Lucie que j'aie conservé cet empire que l'amitié m'a d'abord donné sur lui.

Cette influence, l'attention extrême qu'elle a de se captiver en tout imé : il
iles &
es plus
iltivés;
e maues né-

de perns fon & il a fortune us emde la

la terre
cher sa
fâché,
ie que
ie l'aui.

on exver en tout tout à ses goûts, les heureuses qualités qu'elle a reçues de la nature & de l'éducation, & les charmes de sa personne sixeront probablement pour toujours cette étoile errante.

Ils m'ont mandé qu'ils comptoient sur vous tous pour la sête qu'ils donnent. J'y compte aussi : Emilie dit qu'elle seroit sâchée de jouir d'un plaisir qu'elle ne partageroit pas avec sa chere Bell.

Mais où en êtes-vous de votre grande affaire? Est-ce que Bell ne s'est pas présentée?... Quel Ministre, en la voyant, ne créeroit pas mille Majors au lieu d'un? Temple craint que cette circonstance ne vous retienne... Adieu.

RIVERS:

Je reçois, en ce moment, votre derniere lettre... Vous avez raison.

Tome V. H

70 HISTOIRE

Nous n'avons pas, nous autres Américains, les avantages qu'ont d'autres voyageurs. Notre imagination est bornée. Nous n'avons point le faste de l'Orient à peindre; les charmes simples de la nature s'offrent seulement à nos descriptions.



C-DUCK-DADESER SEL

Amé d'au-

ation

nt le

char**-**Frent

LETTRE CCXIX.

M. Fitzgérald au Colonel Rivers.

Ce 4 Novembre.

JE m'empresse, cher ami, de vous faire part du retour du Chevalier de Verville. Il arriva hier au soir de Bath, & il est venu me voir ce matin. Il veut voir l'enfant. Son frere, en mourant, lui avoit raconté cette histoire avec toute l'horreur du repentir & du remords, & l'avoit prié de ne point abandonner son sils s'il pouvoit le découvrir. Le Chevalier n'a point cessé, depuis ce temps, de faire des perquisitions pour le trouver: il est charmé de cette découverte.

Son intention est d'assurer trois ou H ij quatre mille livres sterling à l'enfant; & de se charger lui-même du soin de son éducation.

Il ne me parloit point de l'aimable fille qui est venue à son secours.....

J'ai cru devoir lui faire entendre qu'elle méritoit des preuves de sa bienfaisance. J'ai vu, avec plaisir, que je ne faisois que prévenir ses idées. - Je suis persuadé qu'elle aura lieu d'être satisfaite de sa générosité.-

Je voudrois bien être de la fête de Temple... Mais l'affaire de ma Majorité, quoique décidée, en entraîne d'autres qui nous empêcheront, peut-être, de partager vos plaisirs. Bell veut que ce soit votre Emilie qui lui sasse le détail de tout ce qui se passer; & elle exige, dès-à-présent, qu'elle lui sasse une description de l'habillement des Dames.-

Envoyez-nous sans différer votre

enfant; du foin

l'aimacours.... ntendre de sa plaisir, enir ses lle aura érolité.la fêre de ma en enheront, plaisirs. ilie qui qui se résent, ion de

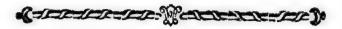
votre

D'EMILIE MONTAGUE. 173 aimable Villageoise & son petit protégé. Nous les présenterons au Chevalier Verville.

Je ne puis vous en dire davantage. J'ai une foule de petites occupations.

FITZGERALD.





LETTRE CCXX.

Madame Rivers la jeune, à Madame
Fitzgérald

A Bellfield, ee 8 Novembre:

JE suis de votre opinion., ma chere Bell. La politesse est sûrement au rang des vertus morales.

Nous sommes des êtres formés pour la société; il n'y a point de bonheur sans elle. Il est donc du devoir de chacun de s'y rendre aussi agréable qu'il lui est possible, & cela se peut-il sans avoir pour les autres les mêmes attentions que nous souhaitons qu'ils aient pour nous ?... Ce que nous leur accordons en polites-

-EE Jo

X.

ladame

embre;

chere au rang

formés
int de
lu deaussi
aussi
autres
sou-

... Ce olitesb'EMILIE MONTAGUE. 179 se, ils nous le rendent en respect. L'insolence, la hauteur, l'effronterie sont détestées de tout le genre humain.

Je m'ennuie à l'excès de ne point vous voir. Accoutumée au plaitir que les douceurs de votre amitié m'ont fait goûter, je n'en trouve plus dans de simples connoissances quelqu'a-gréables qu'elles soient.

Il est dangereux de trop se livrer aux charmes de l'amitié... Ils affoiblissent le goût qu'on a pour les sociétés ordinaires.

Mais quels sont, cependant, ces autres plaisirs? Y en a-t-il qui puissent véritablement passer pour des plaisirs? Y en a-t-il où l'on trouve la délicatesse, la vivacité qu'offre l'a-mitié?

Vous êtes cruelle de nous annoncer que vous ne pourrez, peut-être, H iv pas venir à la fête de Temple. C'est le dix-huit & nous commençons déja à nous préparer.

Mon habillement est simple, sans ornement; mais honnête, décent & de bon goût. C'est l'ajustement uni & sans art d'une Paysanne Françoise. Lucie le contrastera par le faste Oriental d'une Sultane couverte de Diamans: ma mere a choisi l'habillement d'une Dame Romaine.

Moi, j'ai préféré le mien, parce que je sçais qu'il plaira à Rivers... Il aime tout ce qui sent la Bergerie; & le plaisir de lui paroître plus aimable un moment, est pour moi une affaire de conséquence & qui mérite toute mon attention.

Adieu.

E. RIVERS.

Capaller College College &

LETTRE CCXXI.

Madame Fitzgérald, à Madame Rivers la jeune.

A Londres, ce 10 Novembre:

IL est sur, ma chere Emilie, que l'amitié est une chose charmante; c'est-elle qui, après l'amour, fait le plus grand agrément de la société.

Et voyez ce que c'est que l'indigne pruderie qui regne parmi les semmes! A-peine veulent-elles que nous puissions jour de ce plaisir quelqu'innocent qu'il soit.

Vous m'avez vu, je crois, une vieille tante qui s'appelloit Lady Cécile. Elle est morte à soixante-six ans. Croyez-vous bien qu'elle avoit vécu

Hv

C'est is déja

, fans ent & ent uni nçoile. Orien-

Diaabille-

parce is... Il ie; & mable affaire toute

178 HISTOIRE

jusqu'à cet âge sans ressentir la moindre étincelle d'affection pour aucune espéce d'être humain? Le refrein éternel de tous ses discours étoit qu'une femme prudente & modeste ne devoit jamais aimer qu'elle-même... Je ne sçais dans quel pays de l'autre monde elle a passé: Dieu veuille avoir son ame!

Pour moi, graces au Ciel, je ne pense pas ainsi. Je crois qu'il faut platôt exciter toutes les tendres inmations du cœur que de les réprier. Et pourquoi le mérite des aus n'auroit-il pas des droits à notre dime?... Je l'aime... O! ma tante, que sermon vous me feriez si vous me feriez si vous me dans les hommes!...

Je puis même ajouter que je le le ... Ne vous fâchez pas vousême, Emilie. Je vous aime avec la la moinr aucune
rein éterit qu'une
ne deme... Je
e l'autre
r veuille

el, je ne u'il faut dres inles réprides auà notre tante, ti vous ne, mê-

ue je le as vousavec la plus grande sincérité; mais je vous avoue que mon amitie pour les hommes est encore plus de mon goût. La pruderie, en voulant nous l'interdire, cherche à nous priver d'un des plus viss & des plus innocens plaisirs du cœur.

Le desir de plaire à un ami, est plus animé: il excite par lui-même une émotion agréable & délicieuse.

Vous me prendrez pour une coquette même en amitié. Je ne m'en défends pas; je crois que vous avez raison.

J'aime beaucoup Fitzgérald: mais je suis sort aise, en même temps, de ce que les autres hommes me regardent avec complaisance. La possession d'un seul ne m'empêche pas d'être charmée de mériter l'attention de toutes ces cheres créatures. - Vous avez de l'esprit, du jugement, du

H v

fentiment, vous avez mille autres perfections également estimables : je vous rends justice ; mais, avec tout cela, ne vous imaginez pas que je vous préfére à Rivers? Il n'en est rien je vous assure.

Et que peuvent se dire deux semmes?... Qu'elles s'aiment?... Et qu'est-ce que cela a de piquant?... Un ami... Oh! oui, ma chere, un ami est bien différent : c'est toute autre chose. J'ai toujours dans la tête de faire un système de morale : je veux qu'il y ait cent pages, au moins, sur ce sujet.-

Ne vous gênez point de votre côté. J'aime mieux Rivers que vous; je consens que vous aimiez mieux Fitzgérald que moi; je suis la semme du monde la plus complaisante; d'ail-leurs je gagnerai à cela. J'étendrai, par-là, le cercle des amusemens in-

autres
es: je
tout
que je
n est

femEt
nt?...
, un
toute
as la
rale:

votre
ous;
nieux
nme
l'aillrai;
in-

nocens de mon mari, & je me plais à lui procurer de nouveaux plaisirs.

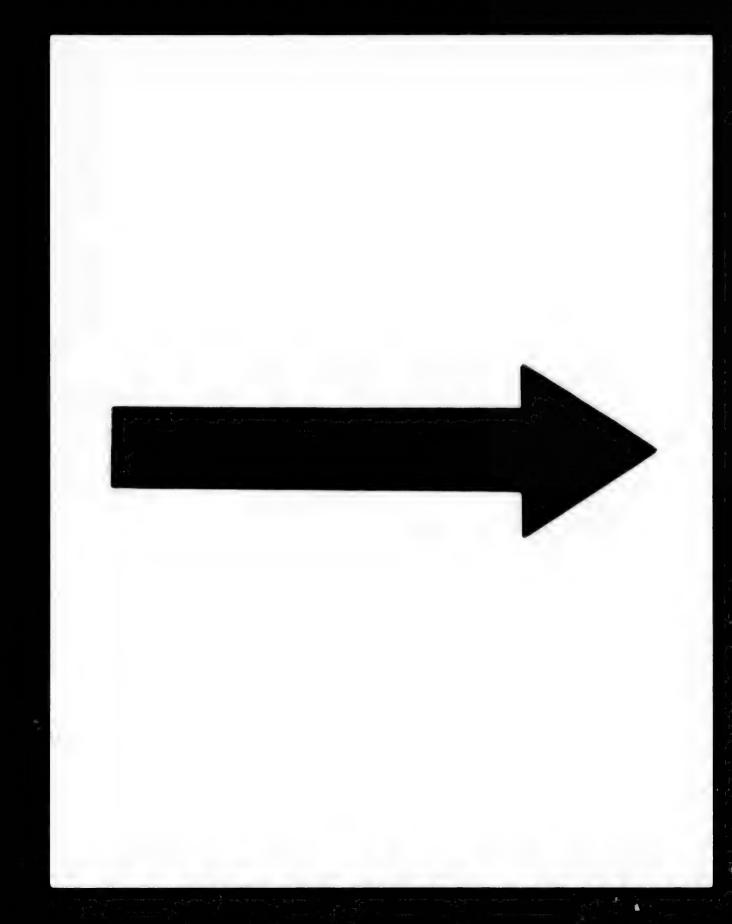
Mais n'admirez-vous pas Lucie? Elle en fait naître, chez elle, qui retiennent Temple. - C'est une méthode assez bonne pour l'empêcher d'en aller chercher ailleurs.

Je suis extrêmement sâchée de ne pouvoir être de cette sête. Je suis solle des bals masqués, & j'ai ici le plus joli habillement du monde... Je regrette de n'en pas saire usage.- J'ai la plus grande envie de m'échapper un jour ou deux.

Adieu.

B. F. FITZGERALDS





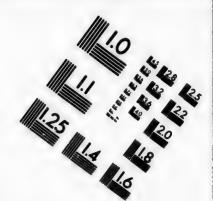
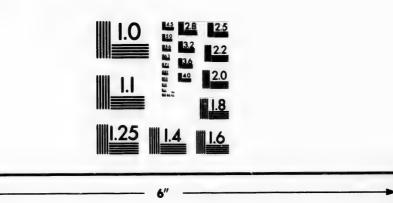


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503

STATE OF THE STATE



LETTRE CCXXII.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

A Bellfield, ce 12 Novembre.

Dites, je vous prie, à votre petite Bell, qu'elle garde ses préceptes pour elle. Je ne veux pas qu'elle gâte mon Emilie.

Je m'oppose absolument aux amitiés des femmes pour les hommes. Elles ne vont qu'aux Dames qui sont de l'Ordre des Salamandres.

Je ne veux point de partage. Je veux avoir, à moi seul, toutes les tendres inclinations d'Emilie. J'envierois les plus légéres marques d'amitié qu'elle accorderoit à un autre.

Il ne faut, cependant, pas trop

de sévérité. La pruderie désend à toutes les semmes d'avoir des inclinations; moi je permets à toutes celles qui ne sont point mariées de suivre le penchant de leurs cœurs....

erald.

bre.

e pe-

eptes

gâte

ami-

mes. font -

. Je

les

'en-

d'a-

itre.

rop

Mais ne viendrez-vous donc point nous voir? Je n'ai jamais vu dans ce temps-ci un aussi beau jour. L'air est aussi tempéré qu'à la fin d'Avril... Le soleil ressemble à celui du Canada.-

Croirez-vous bien que je viens de me baigner dans le clair ruisseau qui coule au bas de notre jardin? L'idée que je m'y étois plongé dans mon enfance, m'a causé un plaisir délicieux. J'ai senti que mon cœur étoit aussi tranquile, aussi content qu'il l'étoit dans ces jours de gaieté & d'innocence.

De tous les préjugés du local, celui qui nous attache au lieu qui nous a vu naître, est le plus fort & le plus agréable.

Doux séjour de la maison paternelle, tu es celui du vrai bonheur!

Il me prend, quelquesois, envie de faire un Poème à la louange des Dieux Pénates.

Nous négligeons trop ces Divinités aimables. Elles en sont bien vengées. On ne trouve de vrais plaisirs que sous leurs auspices.

Je vous l'avoue; mon goût pour la campagne est plus vif qu'il n'a ja; mais été.

Les scènes qui m'environnent sont moins riantes que quand je me suis établi à Bellsield; mais elles ne m'en paroissent pas moins agréables. Nos affaires rurales nous amusent sans embarras. Ma mere nous a fait présent d'une petite bibliothèque de

plus

pa-

ivie des

ités. ées.

que

our ja•

ont luis

los

éde livres choisis... Elle se plast dans la compagnie d'Emilie, Emilie se plast dans la sienne. Nous avons des voissins aimables dont la fortune n'est pas supérieure à la nôtre : nous les voyons, ils viennent nous voir.

Les soirées sont longues; mais elles n'en sont que plus gaies. J'aime le plaisir de la table... C'e n'est pas pour ce qu'on y peut manger de sin & de délicat; personne n'a plus d'indissèrence que moi à cet égard, mais elle excite la joie... Elle anime la gaieté sociale; elle répand la bonne humeur parmi les convives.

Les soupers qu'Emilie nous donne sont charmans... mais la modicité de notre revenu nous empêche de les répéter aussi souvent que je le voudrois.... Si j'étois riche, ce seroit là mon extravagance.

186 HISTOIRE

Pour combler ma félicité, Emilie se plaît dans ma retraite... Elle trouve son bonheur dans mon affection.

Nous sommes si rarement seuls, que nous regrettons de n'avoir pas plus de momens libres. Je me souviens toujours, quand je la quitte, de mille choses que j'avois à lui dire, de mille idées nouvelles dont j'avois à lui faire part, & je suis impatient de la revoir sans contrainte.

Je vous avoue, cependant, que mon bonheur n'est pas sans quelque mélange d'amertume.... Je crois voir de temps-en-temps un nuage d'inquietude sur le visage d'Emilie.... Il se dissipe aussi-tôt que mes yeux rencontrent les sens... mais cela me cause de la peine.-

Emi-Elle affec-

feuls,
ir pas
ir pas
ir fouuitte,
à lui
dont
ir fuis

que elque crois uage Emi-mes mais

Je vais aujourd'hui chez Temple.

Adieu, cher ami.

RIVERS.





LETTRE CCXXIII.

Madame Fitzgérald, au Colonel Rivers.

A Londres, ce 14 Novembre.

C'Est donc vous, mon doux Colonel, qui n'approuvez pas l'amitié des semmes pour les hommes? Je croyois que vous aviez des idées plus nettes des choses.

Votre belle lettre est cause que j'ai eu une querelle avec Fitzgérald, & la chose n'est pas encore décidée. C'est la galanterie qu'on reproche aux semmes, en général, qui en a été le sujet : mais nous n'avons pas eu toutes les semmes en vue. Les Dames Françoises & An-

p'EMILIE MONTAGUE. 189 gloises, ont seules été nos objets de comparaison.

II.

olonel

mbre.

x Co-

mitié

? Te

s plus

que

tzgé-

core

u'on

éral,

nous

es en

An-

J'ai connu un homme qui se croyoit épris de la passion la plus vive.- Il disséroit, cependant, d'épouser sa divinité, parce qu'il n'étoit pas en état de lui acheter un service de vaisselle d'argent... Il attendoit, avec patience, que ses Fermiers le payassent.

Les mœurs modernes favorisent bien peu la tendre passion.

Quelle différence! Les amans des autres siècles n'avoient que des Dragons & des Enchanteurs à combattre. Les monstres qu'ils ont à vaincre aujourd'hui, sont mille fois plus redoutables: comment triompher de l'avarice & de l'ambition?

Nos deux petits menages exceptés, mon cher Colonel, je n'en connois qu'un autre qui rend le mari

190 HISTOIRE

& la femme heureux... mais n'allez pas vous imaginer que ce couple fortuné habite la Ville.- Il jouir de son bonheur à cinquante lieues d'ici. Il y a dans la maison environ cent louis de revenu.

Mais l'ennui ne vous gagne-t-il donc pas en lisant ma lettre?... Vous la trouvez, sans doute, bien philossophique. Moi, je la trouve lourde, sans seu, sans vivacité. Je ne sçais où j'ai pris cette langueur.

Je ne suis pas fachée, au reste, de ce qu'elle est ainsi. Je vous en ai écrit une qui étoit divine, vous ne m'avez point sait de réponse; vous méritez bien d'en être puni.

Les idées d'Emilie, sur son habit de masque, me plaisent... On voit que vous êtes encore amans.

C'est par-là que j'ai découvert les premiers symptômes de mon goût D'EMILIE MONTAGUE. 198

pour Fitzgérald. Je m'embarrassois assez peu de ma toilette avant que je le connusse... Je ne m'en inquiétois même encore que fort peu quelque temps après; mais elle devint bientôt une affaire essentielle. J'ai essayé jusqu'à vingt bonnets différens les jours que je l'attendois à Sillery.

Il faut avouer qu'il méritoit bien toutes ces attentions. Vous êtes tous deux des hommes uniques. Vous ne sçauriez croire combien je vous sçais gré, à l'un & à l'autre, de n'avoir jamais parlé, devant Emilie & devant moi, d'aucune de vos amourettes. Cette délicatesse fait plus pour nous convaincre de votre affection que tous les sermens du monde.

Temple en agit, à cet égard; d'une maniere choquante. Le beau panégyrique qu'il fait de lui en vantant ses prouesses! J'ai remarqué que

W.

allez uple de

de l'ici. cent

e-t-il Tous

hilo-

ſçais efte ,

n ai s ne

abit

vous

voit

: les oût une larme de regret.

Une femme qui n'a que de la vanité, sans affection, n'est pas sachée d'entendre parler des brillantes conquêtes que son mari a faites; elle les regarde comme des victimes qu'il a immolées à la supériorité de ses charmes : mais ce n'est qu'à une pareille femme qu'on en peut parler! Celle qui aime sincérement est pénétrée de chagrin. Il faut, pour la flatter & pour lui plaire, paroître trop occupé de la passion actuelle pour qu'on puisse seulement se souvenir de celle qui est éteinte. On doit même écarter, s'il est possible, de son imagination, toute idée que l'on a

eue

a l'ataffecde la ns, je verser

de la oas faillantes es; elle es qu'il de ses à une parler? t péné-· la flatre trop e pour ouvenir loit mêde son e l'on a

eue

p'EMILIE MONTAGUE. 195 en d'autres engagemens... Nous sçavons très-bien qu'il y en a eu d'autres; mais nous n'aimons pas qu'on en rappelle le souvenir... Je puis, peut-être, me tromper. Je crois, cependant, ne vous parler ici que d'après mes propres sensations.

Je lisois ce matin un petit Roman François. J'y ai trouvé une pensée

qui m'a fait plaisir: Lisez.

"Un homme qui ne peut plus compter ses bonnes sortunes, est, de tous, celui qui connoît le moins les faveurs. C'est le cœur qui les accorde, & ce n'est pas le cœur qu'un homme à la mode intéresse. Plus on est prôné par les semmes, plus il est facile de les avoir, mais moins il est possible de les enflammer.

Je souscris de bon cœur à cette vérité.

Tome V.

A midi.

Je viens de recevoir une lettre de Lucie. Elle me dit que sa chere bellesœur est passionnée pour la Philosophie naturelle; qu'elle lit Ray, Derham, & cinquante autres rêveurs dont on ne connoît pas le nom; & qu'elle n'est plus occupée qu'à observer, à travers un microscope, les merveilles de la création.

Le mariage, mon cher Colonel, rend donc les jeunes femmes bien sçavantes? Dites, je vous prie, à votre Emilie, que j'attends d'elle, d'ici à un an, un gros Volume de ses importantes découvertes.

Lucie ajoute, à cela, que vous en êtes encore à vos petites querelles d'amans, & que tout cela se raccommode le mieux du monde.

ettre de re belle-Philosoy, Derrêveurs om; & à obser-

Colonel, nes bien prie, à d'elle, ume de

pe, les

ue vous querelles raccomJe voudrois aussi bouder avec Fitzgérald, & l'exciter à me faire quelque querelle: mais je ne sçais comment il s'y prend, il évite tout cela à merveilles. Ce n'est assurément pas ma faute. Je lui en donne vingt sujets par jour.

Je voudrois justifier ce que dit Shenstone. » La réconciliation est, selon lui, » le moment le plus ten» dre de l'amour & de l'amitié. L'ame
» y retrouve une espèce d'élasticité
» qu'elle avoit perdue; & forcée de
» reculer, elle revient avec une nou» velle force, une nouvelle vio» lence sur elle-même.

Qui est-ce donc qui ne querelleroit pas pour jouir du plaisir de la réconciliation? Je me fâcherai, tout de bon, contre Fitzgérald, s'il continue ce train de vie doux & tranquile. Je me fâcherai même contre vous.

I ij

196 HISTOIRE

Dites, je vous prie, à Lucie que je suis très-mortissée de ne pouvoir aller à son bal. Les maudites affaires viennent toujours s'opposer à nos plaisses.

Adieu.

B. F. FITZGERALD.

Une lettre si longue m'ennuyoit...

Je l'ai finie... mais je n'avois pas tout dit : lisez encore cette apostille. Avouez qu'un mariage qui ne se fait que sur des principes de prudence est re affaire horrible. La petite D..... que vous connoissez, vient d'éclater. En vérité, il faut que des parens soient bien cruels pour renfermer ainsi, dans la même maison, deux êtres qui ne sembloient saits que pour se tourmenter & qui pouvoient vivre heureux l'un sans l'autre.

ie que ouvoir affaià nos

LD.

s tout offille.
ne se prue. La oissez, saut cruels même bloient sans

Quelle différence quand on prend du temps & que l'on ne choisit que pour soi!... Je commence à croire que le goût réciproque peut se perpétuer toute la vie.

Je me représente quelquesois Fitzgérald & moi, depuis l'heure passionnée, où, pour son bonheur, je lui donnai la main jusqu'à ces momens tranquiles, encore éloignés, où, assis vis-à-vis l'un de l'autre, chacun dans un fauteuil, près du feu, nous faisons la méridienne, lui, en grave Juge de campagne, & moi en semme bienfaisante qui vient au secours des pauvres de la Paroisse... Cette situation me divertit, & je me dis; mais il n'y a rien de choquant, ce me semble, à devenir vieille. Ce qu'on a perdu de ses charmes est racheté par le plaisir de faire & de dire tout ce qu'on veut. Ne trou-

I iij

vez-vous pas que j'anticipe un peu le temps du radotage? Adieu; car vous feriez, peut-être, pire; vous me le direz.



D'EMILIE MONTAGUE. 199

n peu

u; car

LETTRE CCXXIV.

Le Colonel Rivers, au Capitaine Fitzgérald.

A Bellfield, ce 16 Novembre.

CE Nabab Oriental est arrivé, mon cher ami. Il est aussi riche qu'empressé à faire mon mariage avec sa fille.

Ma mere vient de recevoir une lettre de lui. Il parle de cette affaire avec une ardeur qui me fait prévoir d'avance combien il sera fâché de voir son projet échoué. Je serai obligé de prendre des précautions pour lui apprendre cette nouvelle.

Il sera ici mercredi au soir. C'est précisément le jour du bal de Tem-

I iv

ple. Mais je ferai partir les Dames, & je resterai à la maison pour le recevoir. J'aurai un domino tout prêt, je l'en assublerai & je le menerai tout aussi-tôt chez Temple.

Il ignore aussi le mariage de ma sœur. Je pourrai bien lui en faire part; mais je voudrois qu'il ne sçût le mien qu'après qu'il aura vu Emilie...

La meilleure excuse que j'aie à lui donner, c'est de lui en présenter l'aimable cause.

Je ferai mon possible pour les faire causer ensemble au bal, & pour les placer à côté l'un de l'autre, au souper, sans qu'ils se connoissent.

Je suis bien sûr que, s'il lui parle avant de sçavoir que c'est elle qui s'oppose à ses desseins, il ne manquera pas d'avoir pour elle toute l'admiration qu'elle inspire.

D'EMILIE MONTAGUE. 201 Sa fille a été élevée hors de l'Angleterre. C'est une circonstance heumes . reuse qui me fournit le moyen de la e rerefuser sans blesser, ni sa vanité, ni prêt, celle de son pere. Si je l'eusse connue, enerai ils pourroient être piqués de ce que le ma

faire

e sçût

Emi-

e à lui

er l'ai-

our les

e pour

re, au

i parle

lle qui

man-

te l'ad-

ent.

j'en ai préféré une autre.

Elle n'est pas même encore en Angleterre; mais on l'y attend à chaque instant. J'arrangerai les choses de maniere que, dès qu'elle arrivera, Lucie & moi nous la menerons chez Temple. Il y vient quelques hommes de mérite, & je serai charmée qu'elle fasse un choix. Son pere dit qu'elle est très-aimable. Il n'en parle, cependant, que d'après ce qu'on lui en a dit; il ne l'a jamais vue.

Je voudrois cacher, à jamais, ce projet à Emilie. Je voudrois, du moins, qu'elle n'en fût instruite que

202 HISTOIRE

par un autre, & même par une perfonne qui me seroit tout-à-fait étrangere.

Ma mere est admirable dans cette occasion. Elle ne cesse de me dire qu'elle est infiniment plus satisfaite de ce que je n'ai consulté que mon cœur pour me marier. Elle ne parle de la tendresse d'Emilie que comme d'un trésor inestimable. Ensin, elle ne me montre pas le moindre desir de me voir plus riche que je ne le suis.

Quand je n'aurois jamais vû Emilie, je n'aurois pu me résoudre à épouser cette jeune personne, malgré ses richesses, si l'amour ne nous eût unis.

Ne croyez pas, cependant, que j'ai pour la fortune ce mépris romanesque qu'on a à dix-neuf ou vingt ans, & qui est excusable... j'ai présque dit seant à cet âge. J'ai vu plus de monde que n'en ont vû, ordinairement, les hommes de mon âge... J'ai vu dans leur beau tous les avantages de l'opulence..... mais ils ne m'ont jamais beaucoup

tenté.

Un honnête homme, selon mon opinion, doit seulement songer à pénétrer, dans le monde, par tous les moyens qui peuvent s'accorder avec l'honneur, la probité, & son propre bonheur. C'est une attention que j'ai toujours eue & je l'aurai toujours. Mais, jai en horreur tous les moyens qu'emploie la bassesse; & le moyen le plus vil, selon moi, est de vendre sa main pour une dot.

Avec quel mépris ne regardonsnous pas ces hommes qui se couvrent de la honte de se faire payer leurs soins par des semmes sans pudeur! Un homme qui se marie par

I vj

an-

ette dire faite

parle nme

elle desir ne le

Emilre à algré is eût

omavingt préfdes vues d'intérêt, leur ressemble dans le point juste de la comparaison.

C'est un esclave acheté. Il n'y a de dissérence que dans le temps de l'esclavage; il est de plus longue durée.

Adieu. Je pourrai encore vous écrire mercredi.

RIVERS.



a118

de ref

rée.

ous

LETTRE CCXXV.

Madame Fitzgérald, au Colonel Rivers.

A Londres, ce 18 Novembre.

Itzgérald est occupé; mais je crois que vous aimez autant mes lettres que les siennes, & en voici une.

Miss Watson & son jeune enfant sont arrivés. Elle est vraiment toutà-fait intéressante par sa figure, son ton & ses manieres. Le petit bonhomme est beau comme Adonis.

Que le Ciel lui donne une autre ame qu'à son pere! Je prévois, sans cela, d'horribles ravages dans le beau sexe futur.

Nous venons de recevoir votre

206 HISTOIRE

lettre dans l'instant. Votre blasphême contre l'aimable saison de dix-neuf ans, m'a courroucée.

Jeunesse charmante! aimable source des soiblesses généreuses! lorsque dans vos premieres années les esprits commencent à se développer, ils sont aussi purs que la lumiere, aussi se-reins que l'air du plus beau jour, aussi biensaisans que les zéphirs dans la chaleur de l'été, aussi tendres que les bourgeons naissans, aussi prodigues que le printems, aussi gais que les oiseaux qui chantent son heureux retour.

Voilà, comme vous voyez, du Shenstone tout pur. Je viens de le relire avec plaisir. Je voudrois le donner pour Rudiment à tous ceux qui sont possédés du démon de l'intérêt.

Mon cher Colonel, pour être bon, il faut retenir pendant la vie les méme prises de nos dix-neuf ans si, en esser, euf ce sont des méprises.

rce ans

mont

fe-

ur .

ans

que,

odi-

que

cux

du

e le

lon-

qui }

rêt.

011.

né-

Vous, avec tous vos airs de prudence & de connoissance du monde, vous êtes, sur ce point, aussi enfant que vous l'ayiez jamais été. Votre mariage avec une semme qui vous a donné deux mille livres sterling, en est une bonne preuve... & pour surcroît, vous vous en applaudissez... Vous ne regrettez pas une beauté qui vous auroit enrichi.

Soyez toujours ainsi, mon cher. Vous êtes un enfant, je suis une jeune fille; souhaitons de l'être toute la vie.

Sçavez-vous, mon cher ami, que je suis même une fille des Muses! Je faisois des Eglogues à dix-sept ans!

La douce occupation! Un vieux Médecin me disoit que c'étoit un symptôme sûr d'une longue vie, &;

ce qui valoit encore mieux, d'une longue jeunesse.

Il m'expliqua cela. Les esprits animaux entrerent dans sa dissertation, & je n'y compris rien. Vous serez, peut-être, plus heureux que moi.

J'aurois, peut-être, figuré quelque jour parmi nos Poëtes; mais mon pere vouloit voir ce que je faisois; il corrigeoit mes élans... Les Muses sont modestes; elles n'aiment pas qu'on les assujettisse.

Le Génie est comme la Sensitive; elle se retire lorsqu'on y touche...

Enfin, votre Indien est donc arrivé! Il me vient une idée. Il seroit plaisant qu'il devînt amoureux d'Emilie. On m'a dit qu'il avoit des obligations au pere de Madame Rivers: je voudrois qu'il en eût aussi à votre grand-pere; tout cela rassemblé piqueroit, peut-être, sa générosité. Et une

anion ,

ez,

lque non ; il font

a'on

ive;

arriroit mi-

bli– ers :

otr**e** pi-

Et

p'EMILIE MONTAGUE. 209 que sçait-on? S'il alloit vous faire présent, seulement, de dix mille livres sterling; sçavez-vous bien que cela bonisseroit bien vos petits soupers?

Adieu. J'oubliois de vous dire que le Chevalier Verville vient d'îner ici. Nous n'avons que le temps de nous habiller & de parer le petit neveu.

B. F. FITZGERALD.



LETTRE CCXXVI.

Le Colonel Rivers, à Monsieur Fitzgérald.

A Bellfield, ce 18 Novembre, au matin.

LE Colonel Wilmot, mon cher ami, n'avoit encore écrit qu'à ma mere. Je viens aussi de recevoir une de ses lettres. Il ignore, absolument, toutes nos affaires domestiques, & il me parle, pour ainsi dire, du ton d'un beau-pere. Ne pourroit-il donc pas, au moins, supposer que j'ai pu contracter d'autres engagemens?

Il me raconte son histoire dans cette lettre. C'est un romam raccourci qui, sous la diction de quelque plu-

D'EMILIE MONTAGUE. 217 me élégante, pourroit devenir intéressant. Il étoit le cadet de sa famille. On l'éleva en conséquence de ce titre. Une jeune personne, que la fortune n'avoit pas plus favorisée que lui, devint l'objet de tous ses desirs, & il en fut aimé. Les parens ne traversent que trop souvent ces inclinations; leurs familles s'opposérent à leurs vœux. Elles unirent leur crédit pour faire passer le jeune homme aux Indes, & on envoya la Demoiselle chez un ami, à Londres, jusqu'à ce qu'on fût assuré qu'il s'etoit embarqué.

sieur

bre,

cher

ma

une

ent,

& il

ton

lonc

pu

dans

urci

plu-

Mais son départ n'avoit pas été précipité. Ils avoient trouvé moyen de se voir, & l'amour l'emporta sur la tyrannie de leurs Parens. Ils se marierent secrettement. Le seul témoin de leur union sût un frere de la jeune personne.

Son frere, à l'insqu de la famille, éleva l'ensant comme si c'eût été la sille d'un de ses freres qui avoit été tué en duel en France. Ses parens, qui moururent peu de temps après, instruits de la vérité, assurérent à leur petite sille un bien qui la mettroit un jour un peu au-dessus de la médiocrité.

Le Colonel Wilmot, pendant tout ce temps, étoit en proie à une variété de malheurs presqu'incroyables: mais la fortune cessant, ensin, de lui noit
fion
iper
pafcoume
ours
nille,*
té la
été
ens,
orès,

leur

t un dio-

tout

va-

les:

e lui

illa

ètre contraire, elle l'accabla, pour ainsi dire, de richesses. Il avoit toujours été en relation avec son beaufrere; mais aucune autre personne, en Europe, ne recevoit de ses nouvelles. Déterminé à repasser en Angleterre, il a écrit à sa fille de venir le joindre à Londres: elle n'est pas encore arrivée. Ce qui l'excite si vivement à me la faire épouser, est la reconnoissance. Mon grand-pere, de toute sa famille, sut le seul dont il reçut des secours lorsqu'on l'obligea de quitter l'Angleterre.

A 6 heures.

J'ai dîné seul. Ma Mere & Emilie sont parties, des ce matin, pour aller chez Temple... Elles ont porté leurs habits de bal; mais on me les a cachés soigneusement; on veut me surprendre.

A7 keures.

M. Wilmot vient d'arriver. C'est un fort bel homme, grand, bien sait, & ayant un air de dignité. Il est fort brun. Bell l'aimeroit à-cause de son nez aquilain. Il n'a pas cinquante ans & paroît les avoir: le changement de climat inslue beancoup sur les voyageurs.

Il s'habille & nous allons partir. Adieu.

KIVERS.



D'EMILIE MONTAGUE. 219



LETTRE CCXXVII.

Modame Fitzgérald, à Madame.
Rivers.

A Londres, ce 18 Novembre;

Jeunesse frivole! dansez. Vous ne songez guères, je crois, que je m'occupe à vous écrire: mais je m'en console, parce que vous songez encore moins à d'autres qu'à moi. Je suis sûre que vous ne soupçonnez, seulement, pas avec qui j'ai dîné & soupé aujourd'hui chez le Lord G... Hé bien, ma chere, ressouvenezvous, s'il se peut, du Chevalier Clayton. C'est avec lui que j'ai si heureusement passé ma journée. Il est aussi

C'est fait, fort son ce ans

artir.

voya-

216 HISTOIRE

gai, aussi amusant qu'il l'a jamais été.

J'ai poussé un soupir de regret de ce que vous avez perdu un homme aussi accompli... En vérité, je ne sçais à quoi vous songiez; mais parlons plus juste.

Il a été un peu déconcerté en me voyant. Il a rougi, & j'ai cru, pendant une minute ou deux, qu'il alloit s'animer. Je me trompois, il a repris son insipidité monotone, en souriant de temps-en-temps, comme à son ordinaire, & sans sçavoir pourquoi.

Il ne m'a point demandé de vos nouvelles. Le moment est venu de boire des santés; on m'a demandé celle que je voulois célébrer; j'ai répondu malicieusement que c'étoit la santé de Rivers, & il y a bu froidement sans faire semblant d'avoir jamais entendu parler de lui. is été. et de omme e sçais

arlons

en me
penqu'il
, il a
, en
omme
pour-

le vos nu de nandé ai rétoit la ement amais

Les

Les beautés de la Ville se mettent sur les rangs... Son grand air les char-

me, & leur esprit le captive.

Sa mere, la pauvre femme! Ce mariage, dont elle parloit dans ses lettres, n'a pu réussir. La famille de la Demoiselle souhaitoit qu'il se fît; mais elle a mieux choisi. Elle a donné sa main, la semaine passée, au Chevalier Palmer, jeune homme aimable, qui est de notre connoissance. Elle est fort riche; mais elle le seroit encore plus, qu'il la mériteroit. Il a une petite terre dans le Comté de Lincoln. Je ne crois pas qu'elle soit à plus de vingt miles de chez vous : ce sont de nouveaux voisins; vous serez charmés de faire connoissance avec eux.

Mais qui est-ce qui peut jamais vous faire égaler le bonheur dont je suppose que vous jouissez en ce mo-

Tome V.

ment? Je suis persuadée que Rivers vous trouve mille charmes qu'il n'avoit point encore remarqués... Cet habit de paysanne!... Oh! voilà de quoi lui faire tourner la tête... & je vous vois triomphante & les yeux pétillans de joie d'avoir trouvé un nouveau moyen de lui plaire.

Vous ne me dites pas la moitié des choses... Toutes les vieilles tantes célibataires de votre canton ont cu mille soupçons injurieux sur Miss Wasson... Cela étoit dans l'ordre.

On a dit.... ou, peut-être, cette idée est-elle de mon crû... Non, non, c'est mon cher Shenstone qui dit que ce sont ordinairement les personnes les plus dignes d'estime qui sont exposées aux ouvrages des calomniateurs, de même que c'est le meilleur fruit qui est bequeté par les oiseaux.

Il faut avouer, pourtant, que les

ivers n'a-Cet à de & je yeux

oitié intes t eu Miss

é un

cette non, que nnes lex-

lleur aux. e les p'EMILIE MONTAGUE. 219 apparences étoient un peu contr'elle; j'excuserois toutes ces vieilles prudes, si elles ne jugeoient jamais que sur des soupçons de cette nature.

Mais elles condamnent indistinctement tout le monde. La plus légere indiscrétion les souléve; elles veulent que tout le beau sexe se conduise selon leurs principes. L'âge, le temps, les circonstances, tout cela est indisférent. Elles lancent leurs arrêts sur la jeunesse pour de petites fautes qui ne sont souvent qu'une preuve de la prudence qui l'a empêchée d'en faire de grandes.

Malheur à tous ceux qui n'ont pas fait dans leur vie le moindre petit écart! Le Ciel leur a refusé toute vertu active.

La beauté morale est comme la beauté physique. Elle a de petites taches qui la rendent quelquesois plus piquante. Kij

210 HISTOIRE

Adieu. La seule chose que je puisse encore vous dire, c'est que si l'imprudence est un crime, il faut que vous priez Dieu d'avoir pitié de votre chere Bell.

Le Chevalier Clayton seroit donc, d'après ces beaux principes, l'homme du monde le plus vertueux... Lui?...
Je vous entends.

B. F. FITZGERALD.



e puisse si l'imaut que de vo-

it donc,
'homme
Lui ?...

RALD.

Contract of the Medical Contract of the State of the Stat

LETTRE CCXXVIII.

Madame Fitzgérald, au Colonel
Rivers.

A Londres, ce 19 Novembre

Vous ne vous trompez pas, mon cher Rivers. J'aime votre nouveau débarqué à cause de son nez aquilain; le visage d'un sot n'en a jamais été décoré.

Je suis persuadé qu'il a senti tous son bonheur. Quoi ! il arrive & il tombe, tout de suite, au milieu d'un cercle de beautés ravissantes? C'est passer, tout-d'un-coup, d'une plaine insipide dans un parterre émaillé de mille sleurs.

K iic

222 HISTOIRE

Fitzgérald dit qu'il lui inspireroit de la jalousse, par rapport à votre amitié, s'il avoit quinze ans de moins: mais l'amitié la plus forte est toujours entre les personnes du même âge; elles ont la même façon de penser & de voir les choses; cela le rassure.

Chaque saison de la vie a, effectivement, ses idées particulieres, & nous sommes naturellement
portés à croire, qu'il n'y a que
ceux qui pensent comme nous, qui
ont raison.

Cette morale, je vous en avertis, n'est pas de moi; mais ne trouvez-vous pas que je suis une femme bien complaisante d'être ainsi l'écho de mon mari?

Il vouloit vous écrire. Je ne sçais quelle affaire l'en empêche. Il vous auroit appris ce qui s'est passé avec

pireort à ans plus onnes nême cho-

, cfculiement
que
que

avers ne une ainsi

sçais vous avec le Chevalier Verville. J'en suis trèscontente. Il a assuré trois mille livres
sterling au petit bon-homme, & cent
livres sterling, de rente viagere, à Miss
Watson. Il prend sur lui tous les frais
de l'éducation de l'enfant qui aura,
d'ailleurs, un jour le fonds de la rente
viagere... Je ne sçais où j'ai pris cette
idée: mais il me semble qu'il pourroit bien arriver un autre jour où le
Chevalier répareroit, dans la personne de l'amie, les outrages de son
sfrere...

A propos, votre Colonel Oriental, a-t-il bien profité de la place que vous lui avez donnée à côté d'Emilie? Sçavez-vous que les diamans des ce pays-la sont séduisans?

Adieu, & écrivez-nous rout, ce qui se passe.

B. F. FITZGERALD.

K iv

Calculate and calculate &

LETTRE CCXXIX.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

A Hill-wood, ce Jeudi matin;

A Peine est-il jour pour nous; mon cher Fitzgérald. Le bal étoit charmant. Je n'en ai jamais vu d'aussi agréable hors de Londres.

Temple a du goût, & il n'avoir rien épargné pour rendre cette fête brillante. Son salon étoit, sur-tout, admirablement bien décoré.

Vous auriez été ravi de voir Emilie. Le plus grand des Monarques auroit donné son sceptre pour sa houlette. Son habillement simple, élégant, ne perdoit point de son caractere: elle n'a, peut-être, jamais parue avec tant d'avantage.

Il y avoit dans tout son air une simplicité noble qu'on ne peut exprimer.

atin;

nous ?

étoit

l'aussi

avoit

e fête

tout,

Emi-

rques

hou-

, élé-

Sa taille svelte, délicate, les agréables contours de sa gorge & de ses bras, ses beaux cheveux négligemment noués avec un ruban & flottant en boucles sur ses épaules, les graces naturelles de tous ses mouvemens; ensur, ce je ne sgais quoi, indéfinissable, qui la fait toujours paroître audessus d'elle - même, tout cela peignoit à l'imagination, avec la plus grande vivacité, l'idée charmante d'une Nymphe qui s'échappe des bois pour venir trouver le mortel savori qui a sçu la toucher.

Le Colonel Wilmot la sixoit avec extase. Il me demandoit si les Divi-

226 HSTOIRE

nités champêtres avoient quitté leur séjour pour orner la maison de Temple.

Je l'ai présenté à Emilie & je l'ai laissée avec lui... Je me suis marié fort à propos... Un Nabab doit être un rival bien dangereux.

Lucie a paru aussi sort aimable; mais c'est un autre ton, d'autres manieres. Elle étaloit tout le luxe d'une Sultane savorite: Ses charmes inspiroient du respect, & ceux d'Emilie l'attiroient. Ses regards commandoient; ceux d'Emilie persuadoient avec douceur.

Il y avoit beaucoup d'autres Dames; on m'a même dit qu'il y en avoit de fort belles: mais je vous avoue que je n'ai vu qu'Emilie. Rell a bien fait de ne pas venir... Il auroit fallu qu'elle m'eût dit qu'elle étoit là pour que je l'eusse remarquée. D'EMILIE MONTAGUE. 227'
N'allez pas, je vous prie, lui lire ceci.

Nous faisons ce matin une course à Burleigh. Le Colonel Wilmot y accompagne Emilie. Il ne sçait point encore que je suis son mari, & elle ignore qu'il est mon parent. Il ne la conoît que sous le nom de sa belle Paysanne: je les instruirai à notre retour.

Adieu.

ai

ié

re:

e;

a-

ie i-

lie-

11-

nt

a-

n

15.

11

e

RIVERSO.

J'avois prévenu le Colonel du mariage de ma sœur, & j'avois trouvé le moyen de le présenter à Temple sans qu'on s'en apperçût. Il n'est ici étranger qu'à Emilie. J'aurai le soin de le prier de ne lui point parler du dessein qu'il avoit conçu à mon égard.

C- SERVICE SER

LETTRE CCXXX.

Madame Rivers la jeune, à Ma-

Ce Jeudi matin.

JE suis encore toute satiguée, ma chere, & l'on veut, malgré cela, me faire faire une promenade à quelques lieues d'ici. J'ai été cette nuit la plus heureuse petite personne du monde. Les yeux de mon Rivers ne m'ont pas quittée un instant. Parmi la soule de beautés où j'étois consondue, il sembloit n'appercevoir que moi : mais je voyois à travers son contentement, qu'il étoit fâché de ce que mon masque lui

déroboit le plaisir de me voir... Il voulut me le faire quitter long-tems avant le souper : il étoit enchanté de ce que j'attirois les regards de toute l'assemblée.

Ma-

ma

me

ues

la

du

ers

ar-

ois

ce-

à

oit

lui

Il avoit amené un Monfieur qui, sur-tout, me regardoit avec plus d'attention que les autres. C'est un homme d'un certain âge, mais aimable, honnête & de beaucoup d'esprit, si, toutesois, on peut juger de l'esprit de quelqu'un dans une conversation souvent interrompue.... Il ne m'en a pas moins frappée. Je n'ai jamais, au premier abord, senti tant de penchant pour un homme que pour lui, si ce n'est pour Rivers.-

Mon doux mari vient de me dire que j'avois fait la conquête de son ami; c'est lui qui sera mon écuyer

dans la course que nous allons saires à Burleigh.

Rivers ne nous a présentés l'una à l'autre qu'en qualité de masques. Les embarras du bal & de la foule, lui ont apparemment fait oublier de nous faire connoître réciproquement.

Je ne sçais pas même le nom de cet aimable étranger, & je ne crois pas qu'il sçache non plus qui je suis.

Lucie étoit d'une beauté ravissante. Son habillement, aussi somptueux qu'élégant, alloit admirablement à sa taille, qui ne m'avoit point encore parue si belle.

C'est en vain que les autres auroient voulu essayer de paroître belles en sa présence.

Vous sçavez comme elle porte

bien sa tête. Sa taille imposante, la dignité de son air, les mouvemens ondulés des plis de sa robe, l'éclat de ses diamans, lui donnoient une supériorité infinie sur les autres fernmes... & elles le sentirent d'une maniere qui me sit de la peine.

ire.

und

ies.

ou-

lier

ue-

mon

ne:

i je

Tan-

ieux:

à sa

core

au-

elles

orte

Je n'aime point à voir des sensations de trouble & de dépit dans les lieux qui sont consacrés au plaisir. C'est, pourtant, à quoi il faut s'attendre tant que les passions humaines seront ce qu'elles sont.

Il y avoit quatre ou cinq autres Sultanes. Il sembloit qu'elles étoient les Esclaves de Lucie. En un mor, elle avoit l'air d'une Déesse; elle marchoit en Reine.

La simplicité de mon déguisement prévint des comparaisons qui m'au toient été fort désavantageuses.

J'étois à l'abri de la critique. Ce-

pendant, la différence extrême de nos parures, me donnoit beau jeu pour être considérée même à côté d'elle.

Temple n'avoit pas voulu qu'elle mît de masque. La fraîcheur, la vivacité de son teint animé par le plaisir & par la confiance d'être universellement admirée, lui faisoit tout éclipser.

A peine pouvoit-on soutenir le feu de ses yeux.

Je n'ai jamais vu la tendresse & la vanité de Temple si satisfaites... Il écoutoit, avec avidité, tous les éloges qu'on lui prodiguoit, & que l'envie même ne pouvoit lui refuser.

Madame Rivers soutenoit à merveille le caractère qu'elle avoit choiss. On l'auroit prise, lorsqu'elle parloit à Rivers, pour Aurélie; elle en a les vertus. D'EMILIE MONTAGUE. 233

Rivers la regardoit avec attendrissement qui me le rendoit mille fois plus cher. Quelle mere! & quelle femme divine!

Adieu. Les voitures sont prêtes & l'on n'attend que moi.

E. M. RIVERS



côté 'elle vi-

de

jeu

, vi= plai-

ivertout

ir le

Me & II élo-

que

fuser.

mer-

rloit à a les

Carried and the second second

LETTRE CCXXXI.

Le Colonel Rivers, à Monsieur Fitzgérald.

Jeudi, deux heures?

E Milie n'avoit point encore vû Burleigh. Le Colonel Wilmot & elle en sont enchantés. Il est encore plus enchanté d'elle.

Il est actuellement dans son appartement. Je vais les y aller joindre pour lui faire part de mon mariage. Il est dans la disposition où je souhaitois qu'il sût pour lui apprendre cette nouvelle.

Je suis sûr qu'il me pardonnera. Je reviens. Il est mortissé sans être surpris. Il avoue qu'il n'étoit pas possible de résister aux charmes d'Emilie: il l'a price d'être l'amie de sa sille.

Il veut absolument lui donner un ajustement complet de Diamans; ce n'est, dit-il, qu'à cette condition qu'il me pardonnera mon mariage.

ur

vû

lle

us

p-

re

ge.

ai-

te

a.

re

as.

Je vais lui présenter Emilie chez

Adieu pour un moment.

Ah! mon cher Fitzgérald!... àpeine puis-je respirer. Le tumulte de
ma joie, ma surprise... Cette fille
que j'ai refusée... Emilie... L'auriezvous jamais cru?... Ensin... mon
cher ami, mon Emilie est cette fille
si chere du Colonel Wilmot.

Quand je l'ai annoncé à Emilie par son nom, elle a changé de couleur... J'ai ajouté qu'il arrivoit des Indes orientales... Un tremblement foudain l'a saisse; elle est devenue pâle, la voix lui a manqué, & en tombant sur un sopha, elle s'est écriée d'une voix soible: mon pere! & a perdu tout sentiment.

Il court à elle, la serre contre son sein, lui donne mille baisers, & lui demande, avec transport, si elle est réellement sa fille, sa chere Emilie, le gage précieux que son Emilie Montague lui a laissé de sa tendresse!...

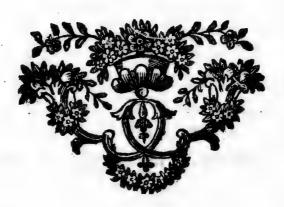
Elle reprend ses esprits, fixe son pere avec attendrissement, lui baise la main... Elle veut parler, les larmes étoussent sa voix.

Je ne puis vous décrire toute cette scène.

Je les ai laissés pour vous faire part de mon ravissement.

Adieu. Ces momens sont trop précieux pour que je puisse vous en dire davantage. Je vous écrirai demain.

RIVERS.



fon

ue

eni

ée

c a

tre

rs, fi ere fon

mes

oute

part

trop

CHERTE THE PRESENT AND ALLE &

LETTRE CCXXXII.

Le Colonel Rivers, à M. Fitzgérald.

Ce Vendredi.

LE bonheur de votre ami est complet.

Le sein de mon Emilie n'est plus agité d'aucune inquiétude. L'approbation de son pere ne lui laisse plus rien à désirer.

Vous vous souvenez qu'elle vouloit dissérer notre mariage. Elle attendoit son pere; c'étoit - là son motis.

Elle espéroit, quoiqu'il l'eût engagée à un autre, pouvoir le fléchir & l'engager à lui laisser la liberté du choix. Elle ne sçavoit pas que le mari que lui destinoit son pere étoit son heureux Rivers.

D'EMILIE MONTAGUE. 239

On lui avoit fait promettre dès son enfance de cacher les circonstances de sa naissance; & elle ne me les avoit pas même apprises.

Elle étoit résolue de n'en jamais épouser un autre que moi... mais sûre du retour de son pere, elle croyoit qu'il étoit de son devoir de l'attendre.

Elle supposoit qu'il me verroit avec les mêmes yeux qu'elle, & qu'il changeroit de dessein dès qu'il m'auroit vu. Elle se figuroit qu'il seconderoit son amour par le seul motif de récompenser son obéissance en dissérant de se marier.

us

17-

0-

za-

 $d\mathbf{u}$

ari

on

Ce sont les lettres que vous lui avez apportées de Madame Melmoth qui l'avoient instruite du retour de son pere; il y avoit deux ans qu'elle n'avoit reçu de ses nouvelles, elle le croyoit mort. Mes importunités, la crainte que je ne doutasse de sa ten-

249 HISTOIRE

dresse, la promesse qu'elle avoit faite de se taire sur la naissance & qui l'empêchoit de s'expliquer davantage; tout cela surmonta son devoir & elle m'épousa.

Mais elle écrit à Madame Fitzgé-

rald.

Venez tous partager le bonheur de vos amis.

RIVERS.



LETTRE

D'EMPLIE MONTAGUE. 148

Carried Contraction of the Contr

LETTRE CCXXXIII.

Madame Rivers la jeune, à Madame, Fitzgérald.

Ce Vendredi.

Rivers vous a raconté... Il est impossible, ma chere amie, de vous exprimer tous les transports de ma joie. Cet événement concilie tous mes devoirs.

Je sentois que j'avois manqué à l'obéissance siliale. Cette inquiétude troubloit le plaisir que j'avois d'être mariée au plus aimable des hommes... Toutes ces peines d'esprit sont dissipées.

Ce mari que je redoutois, que j'étois résolue de ne jamais accepter, étoit mon cher Rivers.

Tome V.

L

ETTRE

faite

em-

age;

elle

tzgé-

nheur

MISTOIRE

Mon pere m'excuse. Il pardonne le crime de l'amour; il bénit la bien-faisante Providence qui nous a conduits au bonheur.

La plus aimable des meres prend part à ma joie. Elle rend graces à la bonté divine qui a récompensé son fils de toutes les attentions qu'il a eues pour elle.

Rivers l'écoute... il se détourne pour cacher ses larmes... La tendresse qu'elle lui inspire est aussi douce que celle d'une semme.

Que de reconnoissance nous devons au au Ciel! Que ses bienfaits soient à jamais gravés dans nos cœurs!

Lucie aussi!... Temple!... Ah!

Mais il faut tout vous dire. Rivers vous a déja fait part d'une partie de mon histoire...

Mon oncle me confia à une fem-

D'EMILIE MONTAGUE. 243 me dont il étoit sûr & me plaça avec elle dans un Couvent en France. J'y restai jusqu'à l'âge de sept ans. Il me fit alors venir en Angleterre. Je passai encore huit ans dans les Pensions. Il me prit avec lui & me mena dans le Comté de Kent, où il alloit joindre son Régiment. C'est-là, ma chere, que je vous trouvai & que se formérent, entre nous, ces doux liens de l'amitié qui nous unit. Que je regrettai le parti qu'il prit d'entrer dans un autre Régiment! Il fut bientôt obligé de passer en Amérique, & je l'y accompagnai.

11-

nd

la

on

la

rne esse

que

de-

faits

nos

Ah!

vers de

em

Les affaires de mon pere étoient alors dans une situation qui détermina mon oncle à saisir la premiere. occasion qui se présenteroit de me

marier avec quelqu'avantage.

Je le respectois comme s'il avoit été mon pere : il m'en avoit toujours

244 HISTOIRE servi. Je n'avois pas d'autres volontés que les siennes.

Il m'engagea au Chevalier Clayton. Une maladie dangereuse lui annonça la fin de ses jour. Il m'apprit alors toutes les circonstances de ma naissance, en me faisant promettre de les cacher jusqu'à ce que je visse mon pere.

Il mourut & me laissa environ deux mille livres sterling que son grand-pere lui avoit consiées pour moi. C'étoit, alors, toute la fortune que je pouvois espérer.

On croyoit que mon pere étoit ruiné. Le bruit même de sa mort se répandit. Je me crus absolument libre de mes actions.

Deux ans se passerent sans qu'on reçût de ses nouveiles. Les lettres que vous m'avez apportées de Madame Meimoth, m'ont, seules, instruite

p'EMILIE MONTAGUE. 245 qu'il étoit vivant. Une foule de contre-temps, qui ne sont que trop ordinaires lorsqu'on est dans des régions si éloignées les unes des autres, en avoient retardé la réception.

Le Ciel favorable conduisit Rivers à Montréal pendant que j'étois dans cette situation. Je le vis, & mon ame, dès ce moment, sur à lui.

Vous sçavez le reste, ma chere Bell. Je touchois au moment de mon bonheur lorsque vous m'apportâtes les lettres de Madame Melmoth- Elle m'annonçoit que si j'étois encore fille, mon pere me recommandoit de ne me point marier qu'il ne sût arrivé.

Elle ajoutoit dans sa lettre qu'il me destinoit à un de ses parens dont la famille étoit venue à son secours; que ses affaires avoient pris un tour heureux; qu'il étoit riche, qu'il

Lin

tés

nynnorit

ma ttre

visse

fon four pour

étoit ert le

nt li-

u'on que ame

ruite

croyoit son devoir intéressé à payer cette dette de reconnoissance, qu'il espéroit, en même temps, me rendre heureuse, en m'unissant à un homme qui, par la réputation dont il jouissoit, méritoit ma tendresse.

Vous vous souvenez, sans doute, ma chere Bell, à quel point ces lettres m'affecterent. J'écrivis, sur le champ, à Rivers, pour le prier de dissérer notre mariage. La maniere dont il prit cette proposition & la crainte de lui déplaire & de lui paroître indissérente, me sirent trahir ce que je devois à mon pere; je l'épousa. Je ne lui demandai pour toute chose que de ne me point obliger à lui expliquer les motifs de ma conduite.

Je ne connoissois point l'humeur de mon pere. Il pouvoit être un tyran qui nous auroit séparés l'un de l'autre, Rivers doutoit de ma tendresse. Si j'eusse attendu & que mon pere n'eût pas consenti à notre union, ses soupçons auroient, en quelque façon, été justifiés. Il auroit pu supposer que j'avois cessé de l'aimer ou que mon amour n'avoit été qu'une feinte. Il auroit pu m'accuser d'avoir voulu attendre le retour de mon pere pour rejetter sur l'autorité paternelle la cause de mon changement.

117

ישנו

es

p,

er

il

de

lé-

le-

ne

ue

li-

ur

ty-

de

11-

L'amour surmonta tout. J'aurois, peut-être, couru risque, en dissérant, de perdre tout ce que chérissoit mon ame.

Je ne comptois plus, en me mariant, sur la fortune de mon pere. Je m'imaginois qu'il m'en priveroit pour me punir, & j'y renonçois avec désintéressement. J'espérois, cependant, que le mérite de Rivers & l'affection paternelle, quand il nous au-

L iv

148 HISTOIRE

d'empire pour l'exciter à faire quelque chose pour moi.

J'aurois été trop satisfaite qu'il m'eût seulement laissé la moitié de ses biens : j'aurois volontiers consenti qu'il eût donné l'autre moitié à celui qu'il me destinoit.

J'avois donné ma main à Rivers & j'étois heureuse. Cependant, le retour assuré de mon pere, ma désobéissance, altéroient mon bonheur. Un nuage de chagrin, qui paroissoit, malgré moi, dans mes yeux, enveloppoit toute mon ame. Je suis sûre que Rivers s'en est apperçu bien des fois; mais sa délicatesse extrême l'a toujours empêché de m'en demander la cause.

Je sçais, à présent, ce qui avoit toujours été un secret pour moi. Je sçais que mon pere avoit offert sa fille

D'EMILIE MONTAGUE. 249 inconnue, à Rivers, avec toute sa fortune. Mais quand même il ne m'auroit pas été aussi attraché, sontce les richesses qui pouvoient satisfaire un cœur aussi sensible que le sien ? Il rejetta aussi-tôt cette proposition, & dans la crainte que je n'en fusse instruite & que mon désintéressement ne m'engageat à le presser de l'accepter, il pressa lui-même nostre mariage avec plus d'importunité que jamais. Admirez, ma chere Bell, toute sa générosité. Il m'a caché ce sacrifice & je l'aurois toujours ignoré sans les circonstances qui ont tout éclairci.

Ces sentimens si nobles & qui sont si particuliers à mon Rivers, avoient, jusqu'à présent, enseveli dans le secret, des mystères qui ne nous laissent plus rien à souhaiter pour notre bonheur.

Que mon Rivers est bien digne de toute ma tendresse!

el-

ı'il de nti

lui

crs le dé-

eur. oit,

ve-

fûre. des

e l'a nder

avoit . Je

fille

Mon pere me fait appeller.

J'ai oublié de vous dire que je lui
ai donné le portrait de ma mere.

(Adieu.

E. M. RIVERS.



lui

LETTRE CCXXXIV.

Madame Fitzgérald, à Madame Rivers la jeune.

A Londres, ce Dimanches

Vos deux dernières lettres, mes chers enfans, nous ont comblé de joie. Vous méritez tout votre bonheur, & nous irons en être les témoins dans quelques jours.

Nous sçavions la proposition que votre pere avoit saite à Rivers. Mais il nous avoit sait promettre de ne vous en point parler. Il nous avoit même charges de vous retenir à Rose-Hill jusqu'au moment de votre matiage : il craignoit que vous n'allassiez à Londres, & que vous n'apprissiez

L vj

252 HISTOIRE cette nouvelle, par quelqu'ami de votre pere.

Je suis enfin Madame la Majore; Fitzgérald a reçu son Brevet ce matin.

Je vous félicite encore une fois, ma chere, sur ce beau triomphe de tendresse.

L'amour & la vertu ont donc par eux-mêmes leur propre récompense...
Ils nous donnent encore le droit de prétendre à d'autres.

On devroit toujours considérer que ceux qui ne consultent que l'amour pour se marier, peuvent devenir riches, & que ceux qui ne se marient, au contraire, que pour avoir de la fortune, n'aimeront jamais.

L'amour vient après le mariage! Idée fausse qui choque tous les esprits qui ont la moindre délicatesse. Un mariage qui ne commence que par l'indissérence voit bientôt le dégoût & l'aversion.

Dites, je vous prie, au Colonel Wilmot que je le retiens, dès ce moment, pour mon Cysisbée. Mon pere, en échange, est entiérement à votre service.

de

re;

in.

is,

de

par

le...

de

que

our ri-

la

ef-

Te.

ue

lé-

Mais avez-vous donc résolu, ma très-belle, de me mettre en colere contre vous? Que veulent dire, s'il vous plaît, ces sentimens si nobles & qui sont si particuliers à votre Rivers?

Infatuée que vous êtes! Moi, je crois qu'il y a d'autres hommes au monde... Cette noblesse d'esprit n'est pas si particuliere... Et les sentimens de quelques personnes ne sont pas plus généreux que ceux de certaines gens de ma connoissance.

Enfin, je crois que Fitzgérald en vaut bien un autre... Il auroit agi tout de même que Rivers s'il s'étoit trouvé dans la même situation.

Ne me faites plus, je vous prie,

d'éloge exclusif de votre idole. Vous le prenez pour un Phænix... C'est un homme aimable, charmant; mais il y en a d'autres qui ont les mêmes avantages.

Fâchez-vous si vous voulez... Je me fâcherai aussi.

Fitzgérald est surement.--- Rivers a beaucoup de mérite; mais les comparaisons, ma chere.--

Votre mari, le mien, sont deux hommes divins. Je ne les changerois pas pour deux Adonis... mais je ne prétends pas qu'il n'y ait qu'eux d'aimables au monde.

La béauté est dans les yeux de la personne qui aime. Quelqu'idée exaltée que vous ayez de votre Rivers, chaque semme qui respire & qui aime, a la même idée de l'amant qu'elle chérit.

A propos. Voici une nouvelle qui

D'EMILIE MONTAGUE. 255 va bien flatter l'orgueil que vous avez de votre mari.

ous

is il

Je.

om-

eux

rois

110

l'ai-

e la

xal-

ers,

at-

nant

21

qui

Un de mes Esclaves, de Québec, m'écrit que Madame Desroches vient de refuser le parti le plus avantageux de la Colonie. Elle a fait serment de ne se jamais marier.

C'est une sotte résolution. Je l'aime, cependant, mieux uniquement parce qu'elle l'a prise.

Mon pere veut acheter une maison dans votre voisinage. Tâchez de lui en découvrir une. Il dit qu'il rendroit son jardin au moins aussi beau que le vôtre. Nous passerions chez lui la moitié de l'année, & je ferois, pendant ce temps là, l'amour à Rivers. Que dites-vous du projet?

Il faut jetter de la variété sur la vie.

Il n'y a rien de si amusant & qui réveille plus agréablement l'esprit, surtout, à la campagne, que d'être ca-

jolée par un homme aimable.

Je ne sçais pas, cependant, si je m'en tiendrois à Rivers. Je pourrois bien étendre un peu plus loin ma coquetterie. L'ami du mari devient bientôt aussi insipide que le mari luimême.

Nous voilà tous à la fin de notre Roman. Elle nous fait dégénérer en gens tranquiles, composés, qui se marient & forment des établissemens. Je crains bien que nous ne courions le risque de nous plonger tout-à-fait dans la végétation. Cet avenir m'allarme. Demandez à Rivers ce qu'il en pense. Il se vante de connoître les soix de la nature. Il a sûrement quelque bonne recette pour prévenir cet engourdissement.

L'amour est une belle invention: mais on me dit qu'il s'évapore; ses seux se changent en amitié... Ce sont là, je vous l'avoue, des cendres bien insipides... Encore si cela n'arrivoit qu'à soixante ou soixante-dix ans!

Que faire, pour varier les amusemens de la vie?

Les Jeux de Cartes furent inventés pour amuser celle d'un Roi... A parler vrai & philosophiquement, la vie n'est autre chose qu'une partie interrompue de Quadrille.-

Un beau Colonel des Gardes entre chez moi...

Adieu.

B. F. FITZGERALD.



je ois na

ent ui-

en le

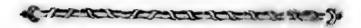
ns. ons

fait 'al-

u'il les

iel-

n: les



LETTRE CCXXXV.

Le Colonel Rivers, à Madame Fizzgérald.

Ufield, ce Mardi.

J'Accepte votre défi, ma chere Bell. Vous vous imaginez que je tomberai dans cette insipidité commune aux gens mariés; détrompez-vous.

Ne craignez pas vous-même de faire cette chûte. It n'y a personne parmi nous qui court ce risque.

J'ai mille amusemens en réserve pour tenir nos esprits éveillés.

Pas un de nous n'est de l'ordre de ces êtres assoupis qui ont, sans cesse, besoin d'événemens pour sentir qu'ils existent. Ce désaut n'est que le par-

tage des gens froids & inanimés, qui n'ont ni cœur, ni ame, ni vivacité. Ils ne goûtent aucuns des plaisirs de la vie.

Nos aventures our pris fin. Nous en versons d'autres; il en naîtra, à chaque mant, qui seront aussi amussantes.

Il ne tient qu'à nous de mener, si je peux m'exprimer ainsi, une vie pindarique. Le plan de la mienne est tout fait...

Voyons ...

me

ell.

rai

aux

nne

IVE:

de

le,

ils

ar-

Vous allez l'approuver. Il a pour base de n'avoir point d'aventures...

Je n'approuve point cela.

Ecoutez, ma chere Bell. La vie n'est agréable que quand elle est mêlée de grands & de petits plaisirs. Il nous faut de amusemens frivoles aussi - bien que des transports sublimes. Le jardinage fera mes plaisirs secondaires. Ce sont ceux de ma divine Emilie, & je les présére par cette raison. Je veux aussi vous inspirer du goût pour ces occupations rurales.

Le Colonel Wilmot m'a rendu aussi riche que je souhaitois de l'être.

Vous sçavez que je méprisois souverainement la fortune lorsqu'elle me paroissoit incompatible avec la possession de mon Emilie... mais à présent que je posséde l'une & l'autre, je connois toute sa valeur.

Mon pere (& quel plaisir n'estce pas pour moi de donner ce nom à celui d'Emilie!) vouloit me faire entendre qu'il nous falloit une plus grande maison. Je ne voudrois pas quitter mes Dryades pour le Palais d'un Souverain. J'ai, cependant, consenti qu'il sît construire à Bellsield une aile qui manque pour en completter le plan, & il la meublera à sa fantaisse.

ine

du

ndu

tre.

ou•

me ffef-

fent

con-

est-

m à

en-

plus

pas

alais

ant.

Bell-

ir en

Il veut avoir une maison à Londres. Nous roderons de l'un à l'autre endroit, selon que le caprice nous guidera.

Nous n'autons de regle pour nous conduire que notre inclination que nous suivrons sans contrainte. Croyez-vous qu'on végete en agissant ainsi?

La grande science de la vie, ma chere, est de tenir dans une agitation continuelle le principe actif qui nous anime: mais il faut le bien gouverner. Il pourroit nous détourner du bonheur réel, pour nous faire suivre un bonheur idéal & chimérique.

L'amour, tout aimable qu'il est, exige une variété d'amusemens & de dissipation. Ils empêchent cette langueur qui engourdit les plaisirs humains.

La tendresse, la délicatesse d'Emilie, tiennent toujours mon amour éveillé. Elle invente de petites parties de plaisir qui ont l'agrément de la surprise. Elle en est l'ame, j'en suis le héros. Toutes ses attentions tendent à me rendre heureux.

J'envie toujours celui qui a le bonheur de la mener dans ces petites excursions.

Notre amour est, sans cesse, accompagné des jeux & des ris.

Enfin, ceux qui ont le courage d'agir comme nous, qui osent ne former leur société que de gens choiss, sont sûrs d'être heureux.

Les affections du cœur sont les vraies sources du plaisir. L'amour, l'amitié & ce doux avenir qui vous regarde comme moi, ma chere Bell, la tendresse qu'inspirent des enfans, tous les attachemens domestiques,

enfin, sont d'un agrément inexprimable.

L'Auteur bienfaisant de la nature, nous a donné à tous des affections pour les fins les plus sages....

Cela est bien dit, mon cher Rivers; mais il faut cultiver son jardin, & cela est bien triste à notre âge.

Je ne vous réplique point. Venez nous voir; nous arrangerons les choses pour le mieux, & puissions-nous dire toujours: tout est bien!

Adieu.

1-

ur

es

ır-

le

tà

le

tes

ac-

l'a-

ner ont

les

ır,

ous ell,

15,

9,

RIVERS.

Fin de la cinquiéme & dernière Partie. A Busine Minter and a real fire emport transfer and a next a distance g A management A STATE OF THE STA Some Symmetry Street

On trouve chez le même Libraire les Livres suivants: prix broché.

Voyage Sentimental, 2 vol. in-12.2 l. 8 f. La Fille Naturelle, 2 vol· in-123 1. Pied de Fanchette, 3 vol. in-12 3 l. 10 s. La Recluse Anglaise, 3 vol. in-12 31. 10 s. Mari offensé, 2 vol. in-12.2 1. Nourjahad, hist. Orientale, 1 vol. 1 1. 16.s. Bergeries, 1 vol. 1 1. 46. Emilie Montague, 5 vol. Lettres de Cécile à Julie, 2 vol. in-12.31.10s. Iphis & Aglaé, 2 vol. 3 l. 10 f. Idalie ou l'Amante infortunée, 3 vol. in-12, Le second volume des Idées singulières, 4 l. 16 f. Abrégé de l'Hist. de France, à l'usage des jeunes gens, 2 vol. iu-80.71.4. Agathe de Saint-Bohaire, 2 vol. 3 l. Temple du Bonheur, 3 vol. Histoire du Chevalier du Soleil, 4 vol. 4 1: La Rose ou la Fête de Salency, I vol. 11.41 Histoire de Pierre le Long. 1 vol. 3 l. Lettre de Lord Austin, 2 vol. Essais sur les Peuples, 1 vol. 11. 16 f.

Orgueil Nationnal; 1 vol.	21.
Paralléle de Robinet, 1 vol.	21.
Histoire des Dogmes, des Philo	
fous presse.	
Les Vicissitudes de la Fortun	e;
2 vol.	41. 10 f.
Dominique & Séraphique, 1 vol	. I 1.4 f.
Mémoires de S. Forlaix, 4 vol	. 61.
Abbaye de Barfort, 2 vol.	2 l. gf.
L'Elû & fon Préfident, 2 vol.	2 1. 10 f.
Discours sur les Dogmes de l	
Religion Gaul. 1 vol.	2 1· 10 f.
Instruction Militaire, 2 vol.	41.
Galimathias Poëtique.	1 1, 16 f.

APPROBATION.

J'A1 lû, par ordre de Monseigneur le Chancelier, un Roman intitulé: Lettres ou Histoire d'Emilie Montague; j'ai cru qu'on pouvoir en permettre l'impression. A Paris, ce 23 Février 1770.

8 6

01.

o f.

16 S.

ARNOULT.

De l'Imprimerie de VALLEYRE l'aîné, rue de la vieille Bouclerie, à l'Arbre de Jesse.